ОТЧЕТ ОБ ОКАЗАННЫХ УСЛУГАХ ПО ОРГАНИЗАЦИИ УЧАСТИЯ В МЕЖДУНАРОДНОЙ ТУРИСТСКОЙ ВЫСТАВКЕ «IFTM PARIS 2024»

в рамках договора о государственных закупках №68 от 12.04.2024г.

СОДЕРЖАНИЕ

ТРЕБОВАНИЯ К ПОТЕНЦИАЛЬНОМУ ПОСТАВЩИКУ ПО ОКАЗАНИЮ УСЛУГИ ПО ОРГАНИЗАЦИИ И ПРОВЕДЕНИЮ УЧАСТИЯ НА МЕЖДУНАРОДНОЙ ТУРИСТСКОЙ ВЫСТАВКЕ

Отдельные требования к работе стенда 3

Отдельные требования к участникам/со-организаторам 14

Организационные работы 23

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Отсутствие пластиковой посуды.
Подача чая в казахских пиала для дегустации чайной церемонии
(только заварной чай)

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Проводить ликбез для хостес и волонтеров по представленной продукции на стенде (сладости/сувенирная продукция/раздаточный материал) а также проводить ликбез по работе и специализации представленных на стенде компаний

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Проводить ликбез для хостес и волонтеров по представленной продукции на стенде (сладости/сувенирная продукция/раздаточный материал) а также проводить ликбез по работе и специализации представленных на стенде компаний

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Предоставление элементов казахской национальной одежды участникам работы стенда (представителям компаний, хостес, волонтерам, фото и видеографам)

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Предоставление элементов казахской национальной одежды участникам работы стенда (представителям компаний, хостес, волонтерам, фото и видеографам)

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Проводить как минимум одно мероприятие для широкой публики в день (конкурсы, раздача сувениров, сладостей и т.д.)

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Проводить как минимум одно мероприятие для широкой публики в день (конкурсы, раздача сувениров, сладостей и т.д.)

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Проводить как минимум одно мероприятие для широкой публики в день (конкурсы, раздача сувениров, сладостей и т.д.)

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Наличие зарядной станции на каждом столе переговоров

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Наличие зарядной станции на каждом столе переговоров

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Подготовка пакетов «Sarqyt» для гостей стенда с наполнением конфет и прочей традиционной атрибутики, с вкладкой описания данной казахской традиции

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К РАБОТЕ СТЕНДА

Подготовка пакетов «Sarqyt» для гостей стенда с наполнением конфет и прочей традиционной атрибутики, с вкладкой описания данной казахской традиции

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Обязательное знание английского языке для представителей на стенде

АЗАМАТ ТЕМИРБЕКОВ

temirbekov.expo2017@gmail.com
+7 777 041 81 06
г. Астана, Республика Казахстан

ОПЫТ РАБОТЫ

РУКОВОДИТЕЛЬ ПРОЕКТОВ
ТОО «Shazam Media», г. Астана, Республика Казахстан
Июнь 2022 – по н.в.

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ГЕНЕРАЛЬНОГО КОМИССАРА
Национальный павильон Республики Казахстан на Всемирной выставке Дубай ЭКСПО-2020, г. Дубай, ОАЭ
Июнь 2020 – Апрель 2022

ДИРЕКТОР ДЕПАРТАМЕНТА МЕЖДУНАРОДНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА
АО «НК «QazExpoCongress", г. Астана, Республика Казахстан
Июнь 2020 – Апрель 2022

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ДИРЕКТОРА ДЕПАРТАМЕНТА МЕЖДУНАРОДНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА
АО «НК «QazExpoCongress", г. Астана, Республика Казахстан
Март 2019 - Июнь 2020

ГЛАВНЫЙ МЕНЕДЖЕР ДЕПАРТАМЕНТА ПРОДВИЖЕНИЯ И ТУРИЗМА
АО «НК «Астана ЭКСПО-2017", г. Астана, Республика Казахстан
Апрель 2016 - Февраль 2019

МЕНЕДЖЕР ДЕПАРТАМЕНТА МАССОВЫХ МЕРОПРИЯТИЙ
АО «НК «Астана ЭКСПО-2017", г. Астана, Республика Казахстан
Март 2015 - Март 2016

СТАЖЕР ДЕПАРТАМЕНТА КОНТЕНТА И ПОСЛЕВЫСТАВОЧНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ
АО «НК «Астана ЭКСПО-2017", г. Астана, Республика Казахстан
Август 2014 - Февраль 2015

СТАЖЕР
Сенат Парламента РК, г. Астана, Республика Казахстан
Май 2014 - Июнь 2014

ЮРИСТ
ТОО «DNA Consulting Group», г. Алматы, Республика Казахстан
Май 2013 - Апрель 2014

ОБРАЗОВАНИЕ

УНИВЕРСИТЕТ КИМЭП
г. Алматы, Республика Казахстан
Магистр Государственного и местного управления (Июнь 2014)

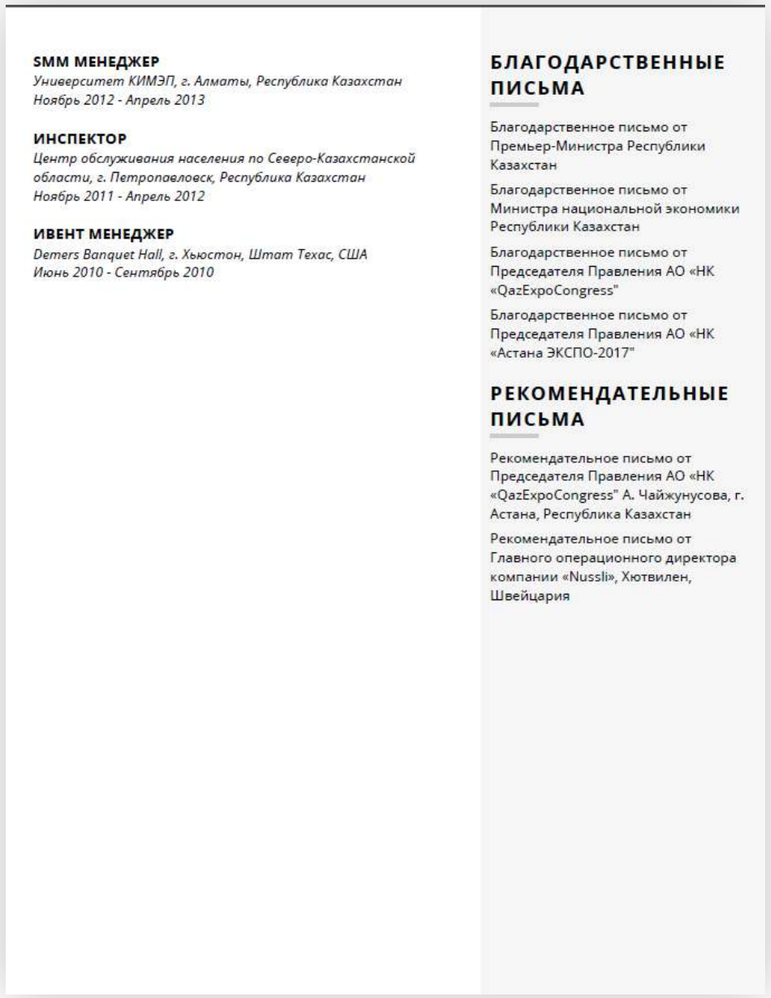
СЕВЕРО-КАЗАХСТАНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
г. Петропавловск, Республика Казахстан
Бакалавр права (Июнь 2011)

ЗНАНИЕ ЯЗЫКОВ

Русский - свободно
Казахский - свободно
Английский - свободно

СЕРТИФИКАТЫ

"PMI Project Management" – Союз проектных менеджеров Республики Казахстан
"Корпоративный менеджмент" - PricewaterhouseCoppers
"Проектный менеджмент" - Академия Бизнеса Ernst & Young
"Улучшение системы риск менеджмента" - Академия Бизнеса Ernst & Young
"Communication systems" – Организационный комитет Всемирной выставки Милан ЭКСПО-2015



SMM МЕНЕДЖЕР
Университет КИМЭП, г. Алматы, Республика Казахстан
Ноябрь 2012 - Апрель 2013

ИНСПЕКТОР
Центр обслуживания населения по Северо-Казахстанской области, г. Петропавловск, Республика Казахстан
Ноябрь 2011 - Апрель 2012

ИВЕНТ МЕНЕДЖЕР
Demers Banquet Hall, г. Хьюстон, Штат Техас, США
Июнь 2010 - Сентябрь 2010

БЛАГОДАРСТВЕННЫЕ ПИСЬМА

Благодарственное письмо от Премьер-Министра Республики Казахстан
Благодарственное письмо от Министра национальной экономики Республики Казахстан
Благодарственное письмо от Председателя Правления АО «НК «QazExpoCongress"
Благодарственное письмо от Председателя Правления АО «НК «Астана ЭКСПО-2017"

РЕКОМЕНДАТЕЛЬНЫЕ ПИСЬМА

Рекомендательное письмо от Председателя Правления АО «НК «QazExpoCongress" А. Чайжунусова, г. Астана, Республика Казахстан
Рекомендательное письмо от Главного операционного директора компании «Nussli», Хютвилен, Швейцария

ACADEMIC ENGLISH
Школа английского языка

СЕРТИФИКАТ

об окончании курса подтверждает, что

Темирбеков Азамат

успешно окончил(а) курс по программе

« Базовый английский на уровне Upper-intermeditate »

Продолжительность обучения:

100 часов

Преподаватель: Прокопьев Л.Н.

Директор: Панкратов С.П.

Выдан: 07.09.2019

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Обязательное знание английского языке для представителей на стенде

24003124

ЛИЦЕНЗИЯ

02.02.2024 года — **24003124**

Выдана — **Товарищество с ограниченной ответственностью "SHAZAM Media"**
010000, Республика Казахстан, г.Астана, Проспект Абай, дом № 13
БИН: 210340017246
(полное наименование, местонахождение, бизнес-идентификационный номер юридического лица (в том числе иностранного юридического лица), бизнес -идентификационный номер филиала или представительства иностранного юридического лица – в случае отсутствия бизнес-идентификационного номера у юридического лица/полностью фамилия, имя, отчество (в случае наличия), индивидуальный идентификационный номер физического лица)

на занятие — **Осуществление туристской операторской деятельности (туроператорская деятельность)**
(наименование лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Особые условия
(в соответствии со статьей 36 Закона Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Примечание — **Неотчуждаемая, класс 1**
(отчуждаемость, класс разрешения)

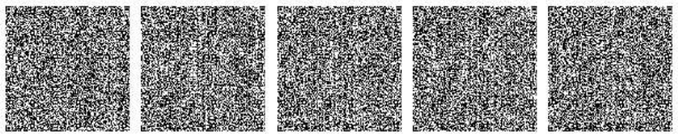
Лицензиар — **Государственное учреждение "Управление по инвестициям и развитию предпринимательства города Астаны". Акимат города Астаны.**
(полное наименование лицензиара)

Руководитель (уполномоченное лицо) — **Сапаров Куаныш Бауыржанович**
(фамилия, имя, отчество (в случае наличия)

Дата первичной выдачи

Срок действия лицензии

Место выдачи — **г.Астана**



24003124 — **Страница 1 из 1**

ПРИЛОЖЕНИЕ К ЛИЦЕНЗИИ

Номер лицензии 24003124

Дата выдачи лицензии 02.02.2024 год

Подвид(ы) лицензируемого вида деятельности

- в сфере въездного и внутреннего туризма
(наименование подвида лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Лицензиат — **Товарищество с ограниченной ответственностью "SHAZAM Media"**
010000, Республика Казахстан, г.Астана, Проспект Абай, дом № 13, БИН: 210340017246
(полное наименование, местонахождение, бизнес-идентификационный номер юридического лица (в том числе иностранного юридического лица), бизнес-идентификационный номер филиала или представительства иностранного юридического лица – в случае отсутствия бизнес-идентификационного номера у юридического лица/полностью фамилия, имя, отчество (в случае наличия), индивидуальный идентификационный номер физического лица)

Производственная база — **г. Астана, пр. Богенбай батыра, дом 3/3, офис 33**
(местонахождение)

Особые условия действия лицензии
(в соответствии со статьей 36 Закона Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Лицензиар — **Государственное учреждение "Управление по инвестициям и развитию предпринимательства города Астаны". Акимат города Астаны.**
(полное наименование органа, выдавшего приложение к лицензии)

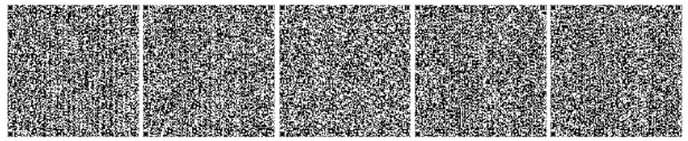
Руководитель (уполномоченное лицо) — **Сапаров Куаныш Бауыржанович**
(фамилия, имя, отчество (в случае наличия)

Номер приложения — 001

Срок действия

Дата выдачи приложения — 02.02.2024

Место выдачи — г.Астана
(наименование подвида лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)



ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Сотрудники поставщика

Азамат Темирбеков - представитель стенда со знанием английского, казахского и русского языков, имеющий опыт работы с государственными органами

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Сотрудники поставщика

Альфия Мелдебекова - сотрудница стенда, ответственная бесперебойную работу стенда, наведения порядка и чистоты на стенде в течение все работы выставки, курирование интерактивной зоны и зоны дегустации (с постоянным пополнением угощений), предоставление горячих напитков/воды по запросу участников стенда для их гостей.

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Ношение элементов казахской национальной одежды, предоставленных организатором выставки

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Ношение элементов казахской национальной одежды, предоставленных организатором выставки

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Подготовка предложений и/или специальных программ для организаторов встреч ассоциаций и корпоративного сектора (инсентив туры) (для MICE выставок)

ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

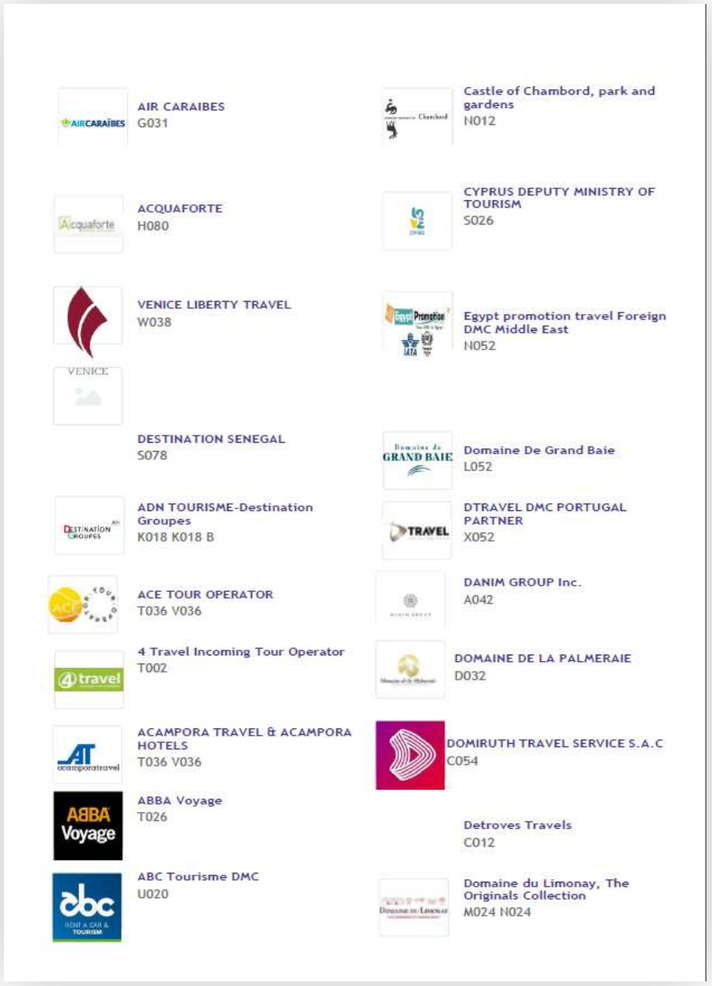
Подготовка предложений и/или специальных программ для организаторов встреч ассоциаций и корпоративного сектора (инсентив туры) (для MICE выставок)

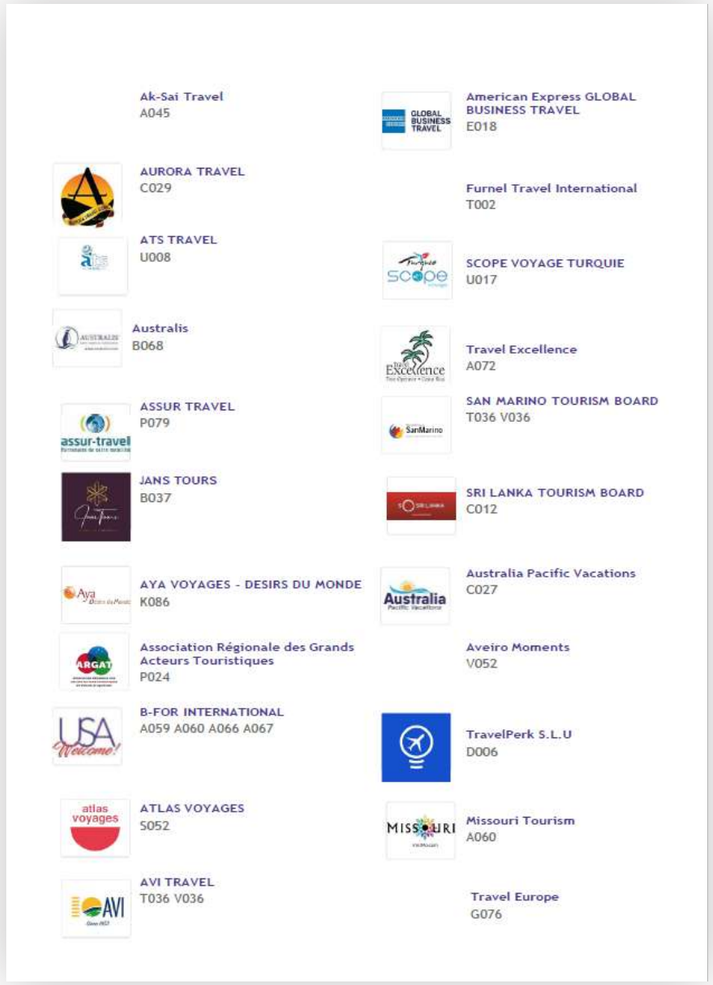
ОТДЕЛЬНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ К УЧАСТНИКАМ/СО-ОРГАНИЗАТОРАМ

Подготовка предложений и/или специальных программ для организаторов встреч ассоциаций и корпоративного сектора (инсентив туры) (для MICE выставок)

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

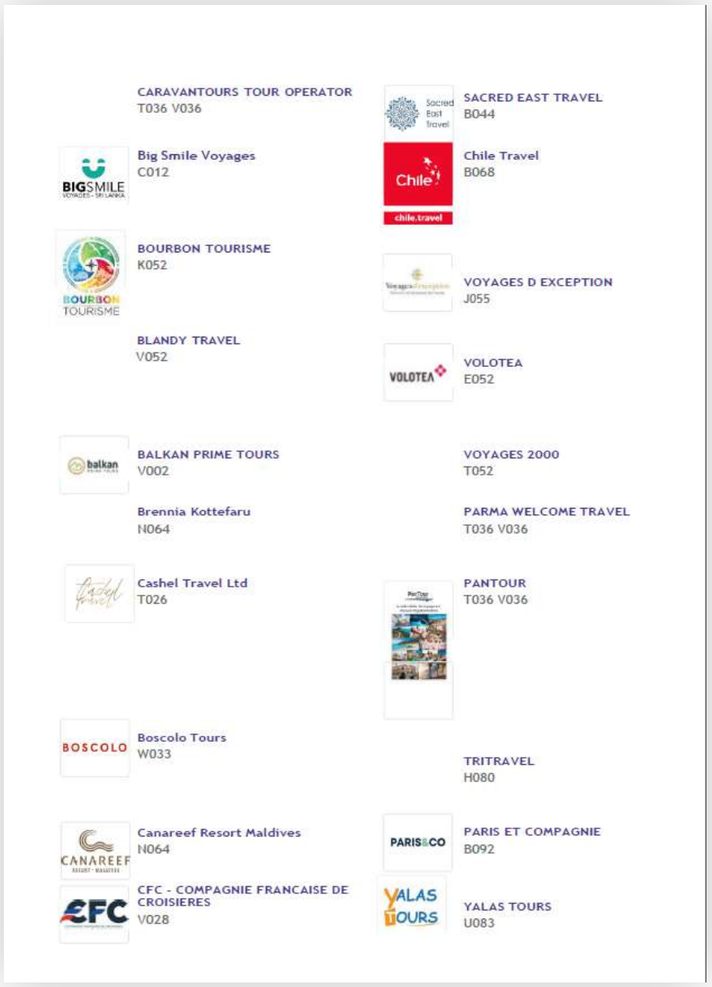
Проведение не менее 100 B2B встреч с зарубежными туроператорами, международными маркетинговыми и технологическими площадками, авиакомпаниями, международными туристскими ассоциациями, международными отелями и прочими организациями из сферы туризма

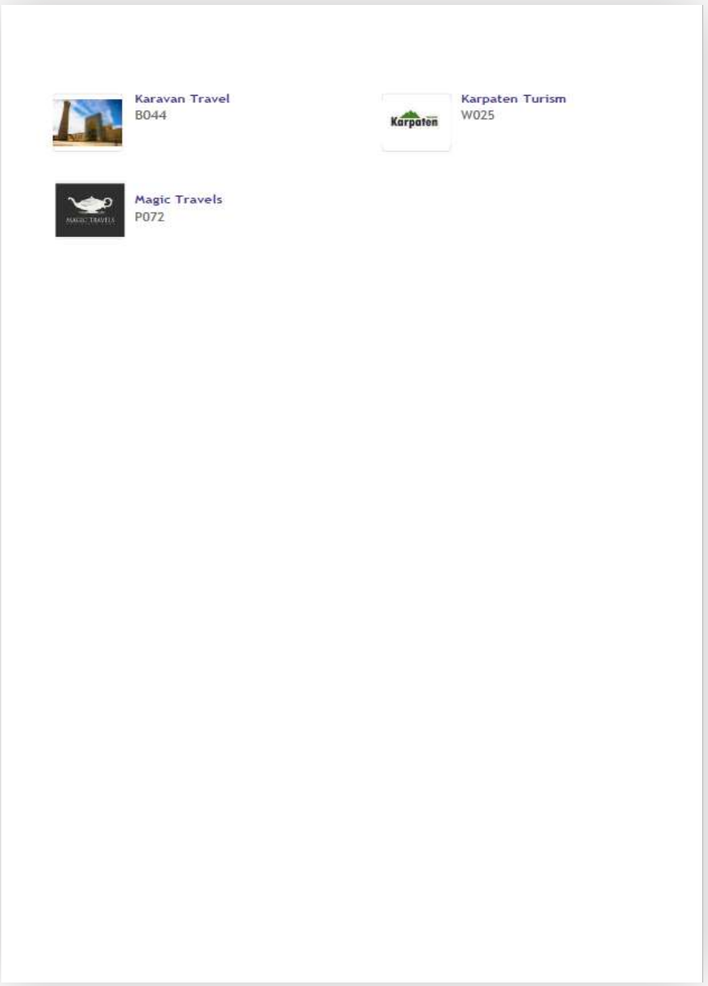




ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Проведение не менее 100 B2B встреч с зарубежными туроператорами, международными маркетинговыми и технологическими площадками, авиакомпаниями, международными туристскими ассоциациями, международными отелями и прочими организациями из сферы туризма





ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

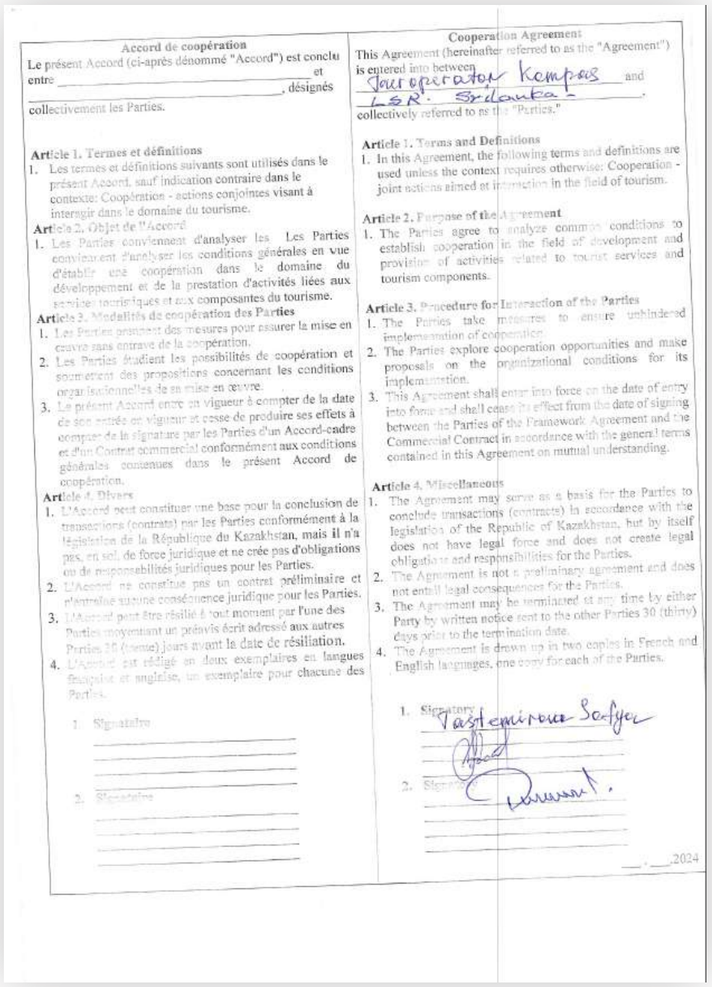
Проведение не менее 100 B2B встреч с зарубежными туроператорами, международными маркетинговыми и технологическими площадками, авиакомпаниями, международными туристскими ассоциациями, международными отелями и прочими организациями из сферы туризма

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Проведение не менее 100 B2B встреч с зарубежными туроператорами, международными маркетинговыми и технологическими площадками, авиакомпаниями, международными туристскими ассоциациями, международными отелями и прочими организациями из сферы туризма

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre _____ et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Tourоperator Kompas and LSR: Srilanka, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

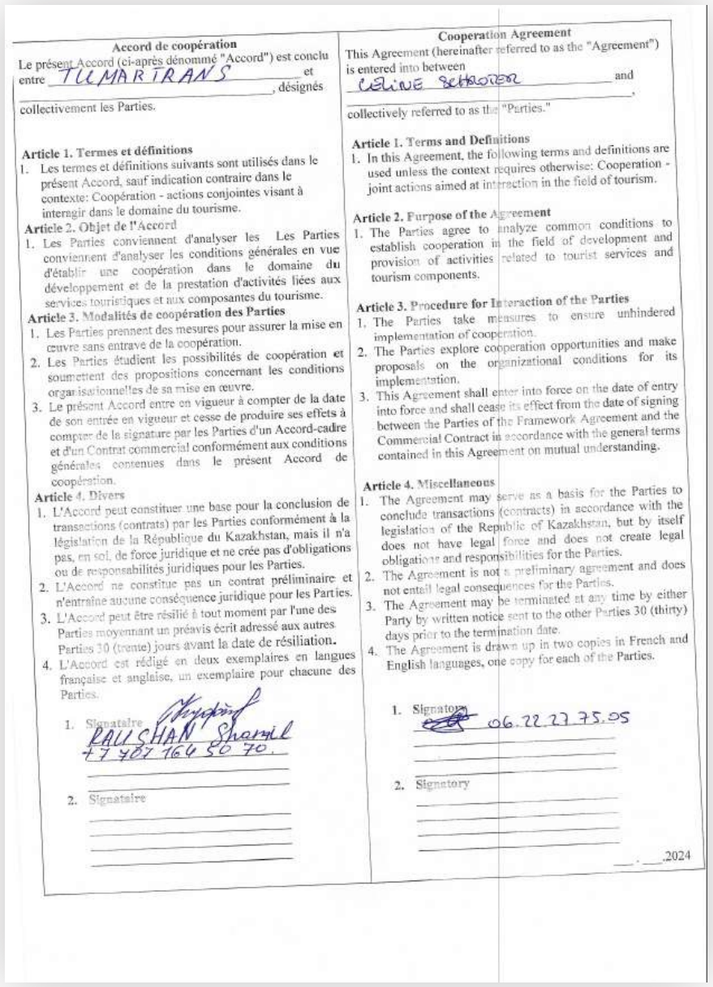
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Pastemirova Sofya
2. Signatory

__.__.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre TUMARTRANS, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire RALISHAN Shamil +7 707 166 50 70.
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Céline Schoffer and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

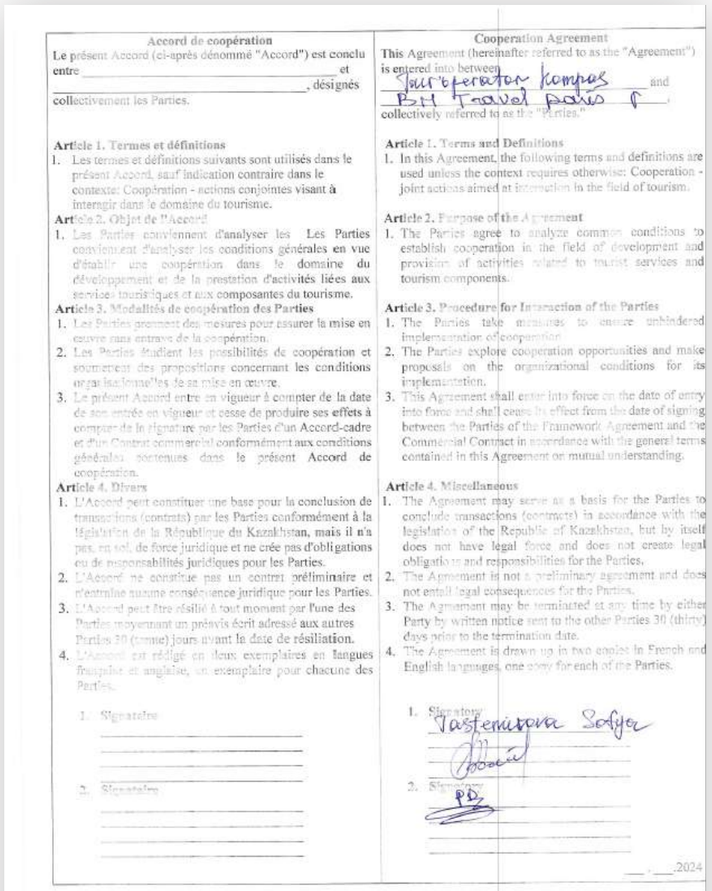
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory 06.22.27.75.05
2. Signatory

__.__.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre _____ et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Tourоperator Kompas and BM Travel Paris, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Pastemirova Sofya
2. Signatory

__.__.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан

Accord de coopération	Cooperation Agreement
Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre ____ et ____, désignés collectivement les Parties.	This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Tecroperator Kompas and Fernandic-Taer, collectively referred to as the "Parties."
Article 1. Termes et définitions 1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.	**Article 1. Terms and Definitions** 1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.
Article 2. Objet de l'Accord 1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.	**Article 2. Purpose of the Agreement** 1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.
Article 3. Modalités de coopération des Parties 1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération. 2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre. 3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.	**Article 3. Procedure for Interaction of the Parties** 1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation. 2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation. 3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.
Article 4. Divers 1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties. 2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties. 3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation. 4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.	**Article 4. Miscellaneous** 1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties. 2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties. 3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date. 4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.
1. Signataire 2. Signataire	1. Signatory Tastemirova Sofya 2. Signatory Bahromova Dilovar __.__.2024

Accord de coopération	Cooperation Agreement
Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre TUMAR TRANS et Pratap LALL, désignés collectivement les Parties.	This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between ____ and ____, collectively referred to as the "Parties."
Article 1. Termes et définitions 1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.	**Article 1. Terms and Definitions** 1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.
Article 2. Objet de l'Accord 1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.	**Article 2. Purpose of the Agreement** 1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.
Article 3. Modalités de coopération des Parties 1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération. 2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre. 3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.	**Article 3. Procedure for Interaction of the Parties** 1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation. 2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation. 3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.
Article 4. Divers 1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties. 2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties. 3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation. 4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.	**Article 4. Miscellaneous** 1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties. 2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties. 3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date. 4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.
1. Signataire Raushan Shamil +7 707 164 50 70 2. Signataire PRATAP LALL LEMONDE EN UN REGARD lall.lemondeenunregard.com 0623499313	1. Signatory 2. Signatory __.__.2024

Accord de coopération	Cooperation Agreement
Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre ____ et ____, désignés collectivement les Parties.	This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Touroperator Kompas and EAGLE VOYAGES, collectively referred to as the "Parties."
Article 1. Termes et définitions 1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.	**Article 1. Terms and Definitions** 1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.
Article 2. Objet de l'Accord 1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.	**Article 2. Purpose of the Agreement** 1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.
Article 3. Modalités de coopération des Parties 1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération. 2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre. 3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.	**Article 3. Procedure for Interaction of the Parties** 1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation. 2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation. 3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.
Article 4. Divers 1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties. 2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties. 3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation. 4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.	**Article 4. Miscellaneous** 1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties. 2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties. 3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date. 4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.
1. Signataire 2. Signataire	1. Signatory Tastemirova Sofya 2. Signatory Sunny Akajomah __.__.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан

Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre TUMARTRANS et ______, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions

1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord

1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties

1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers

1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
Raushan Shamil
+7 707 164 50 70.

2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between TUNISIA BAY TRAVEL and ______, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions

1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement

1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties

1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous

1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory MGARI LEILA
00216 58543684
0033 648264477

2. Signatory

___.___.2024

Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre ______ et ______, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions

1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord

1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties

1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers

1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire

2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Booktoworld Travel and Touroperator Kompas, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions

1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement

1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties

1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous

1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
Tastemirova Sofya

2. Signatory

___.___.2024

Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre ______ et ______, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions

1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord

1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties

1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers

1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire

2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Touroperator kompas and ANTAS SERBIA, DRAGAN SUBOTIC, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions

1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement

1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties

1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous

1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

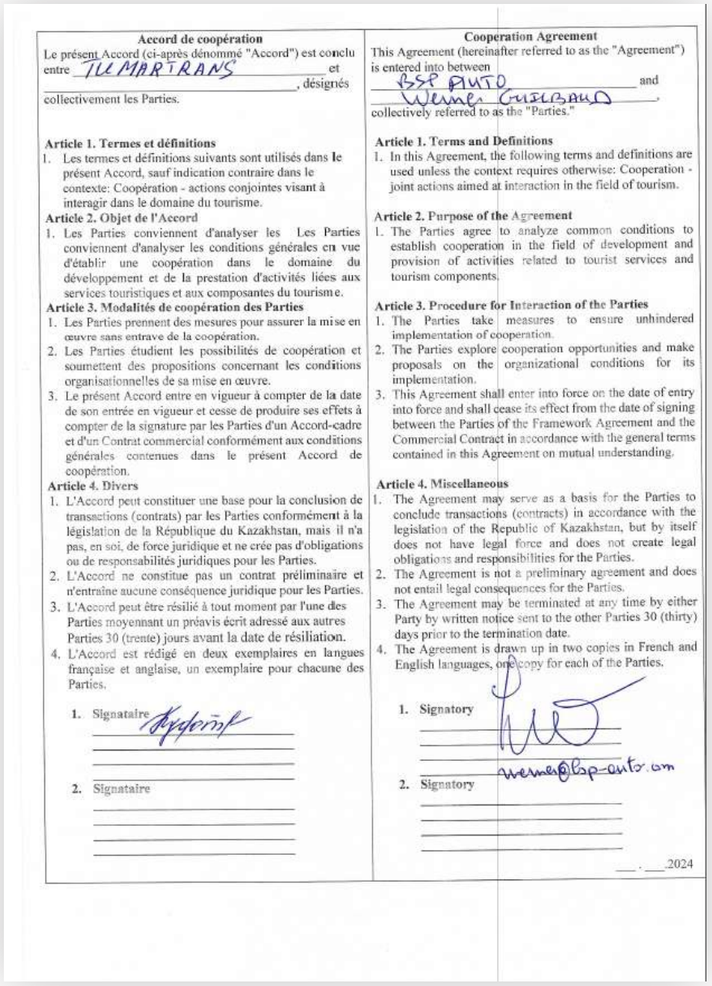
1. Signatory
Tastemirova Sofya

2. Signatory

___.___.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre TLEMARTRANS et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Apparat
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between BSP AUTO and Wemer Guilbaud, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

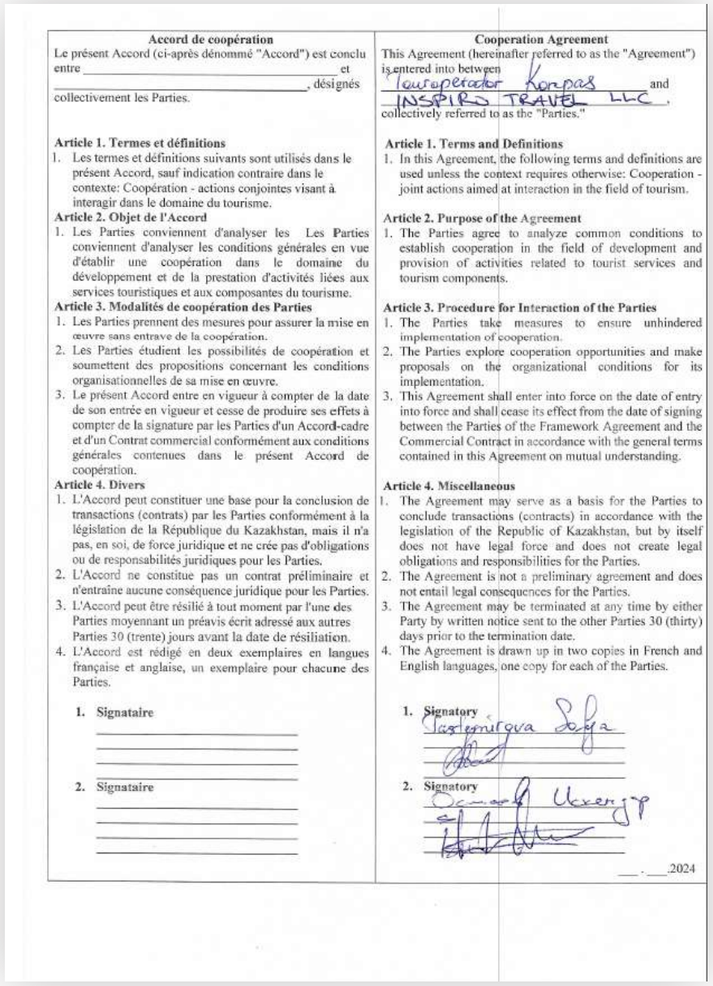
Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

wemer@bsp-auto.com

___.___.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre _____ et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Touroperator Kompas and INSPIRO TRAVEL LLC, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

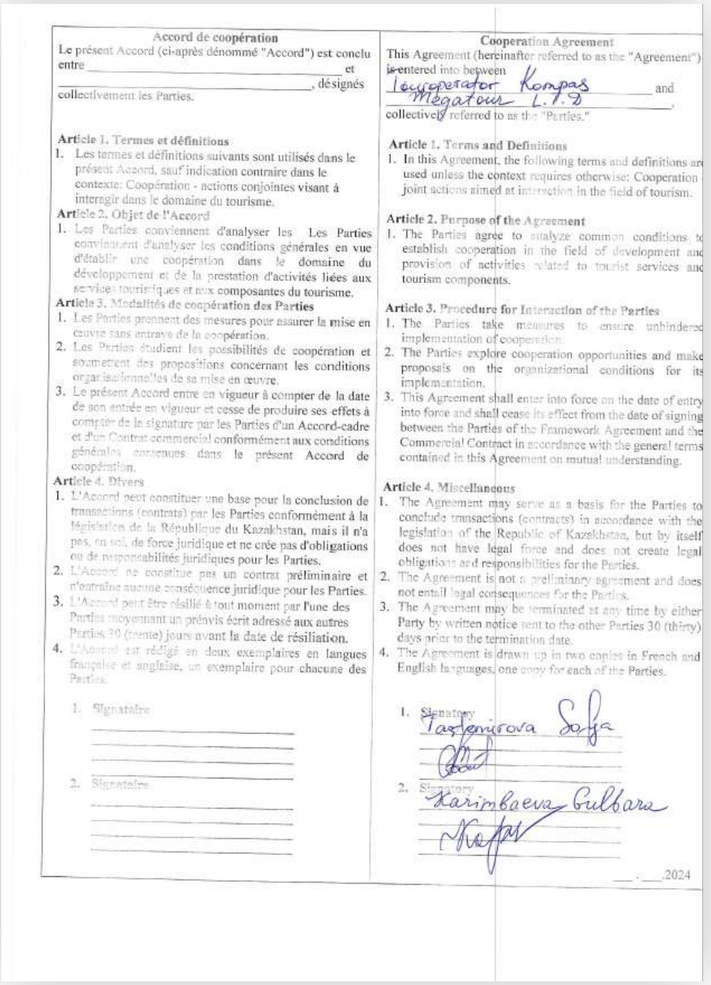
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Tastemirova Sofya
2. Signatory Usenov

___.___.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre _____ et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Touroperator Kompas and Megatour L.T.D, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

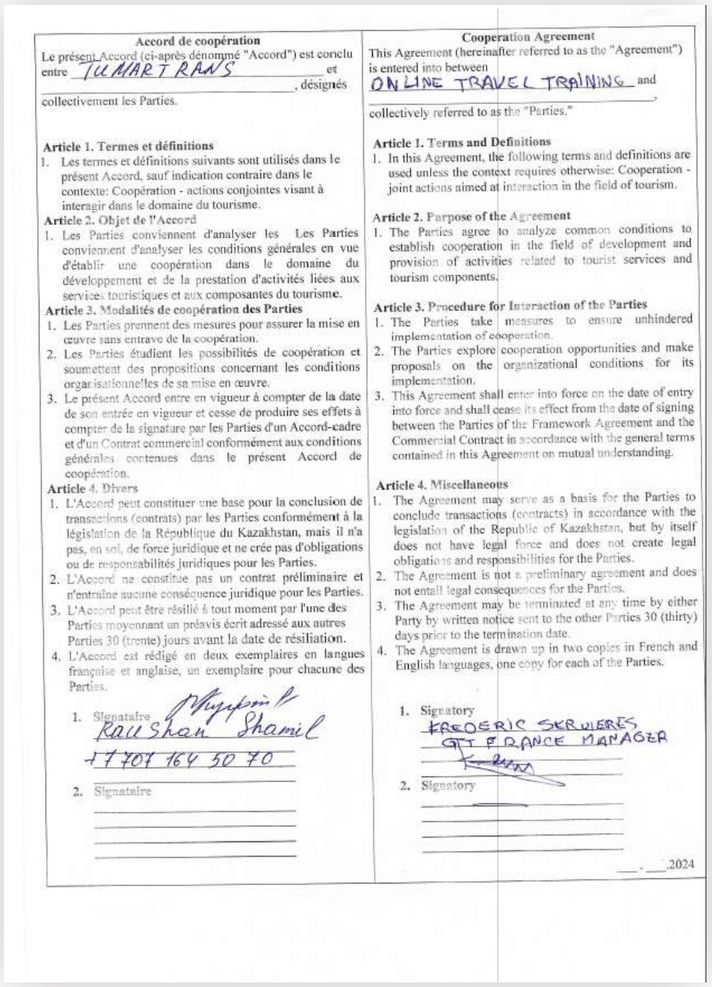
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Tastemirova Sofya
2. Signatory Karimbaeva Gulbara

___.___.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre TUMART RANS et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Raushan Shamil
+7 701 164 50 70
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between ONLINE TRAVEL TRAINING and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

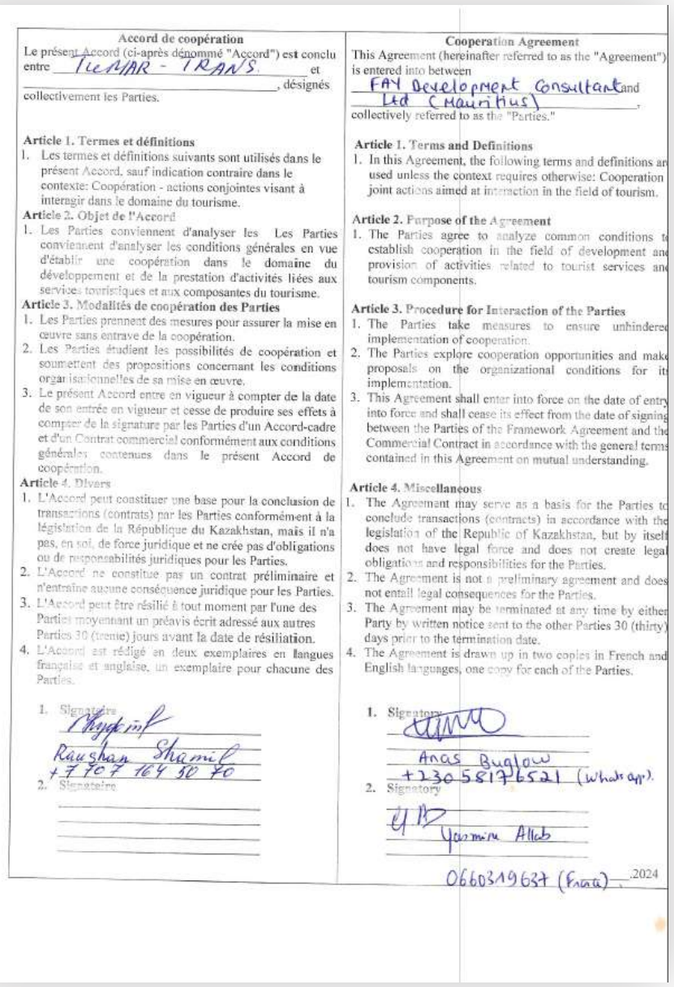
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory FREDERIC SERVIERES GTT FRANCE MANAGER
2. Signatory

__.__.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre TUMAR - TRANS. et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Raushan Shamil
+7 701 164 50 70
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between FAM Development Consultant and Ltd (Mauritius), collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

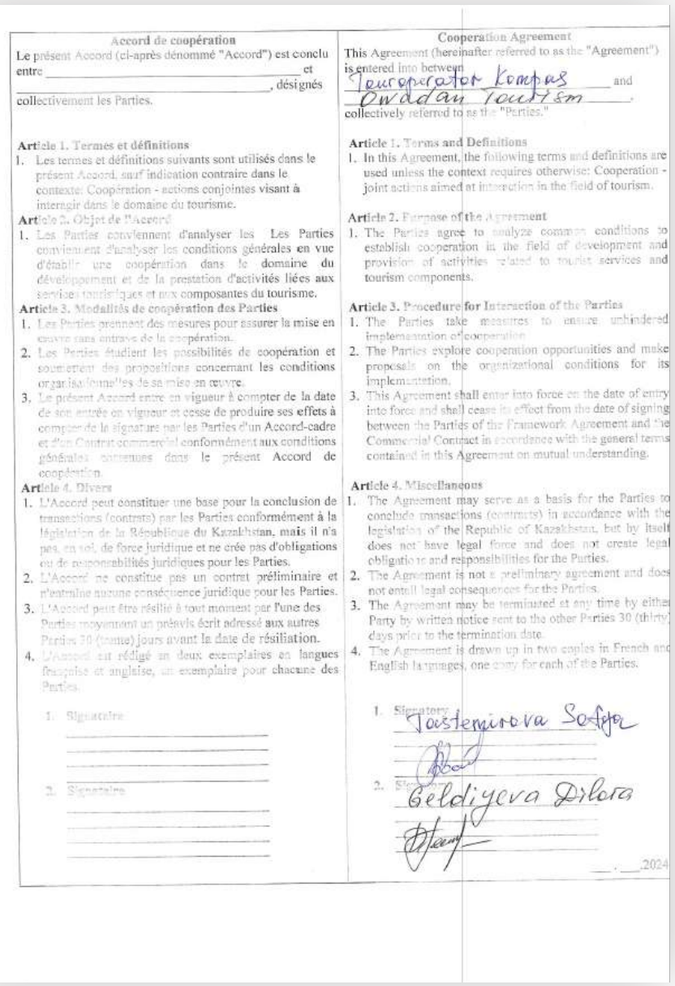
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Anas Buglow
+230 5817 6521 (whats app)
2. Signatory Yasmina Allab
06603 19637 (France)

__.__.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre _____ et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Tourcorator Kompas and Ondan Tourism, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

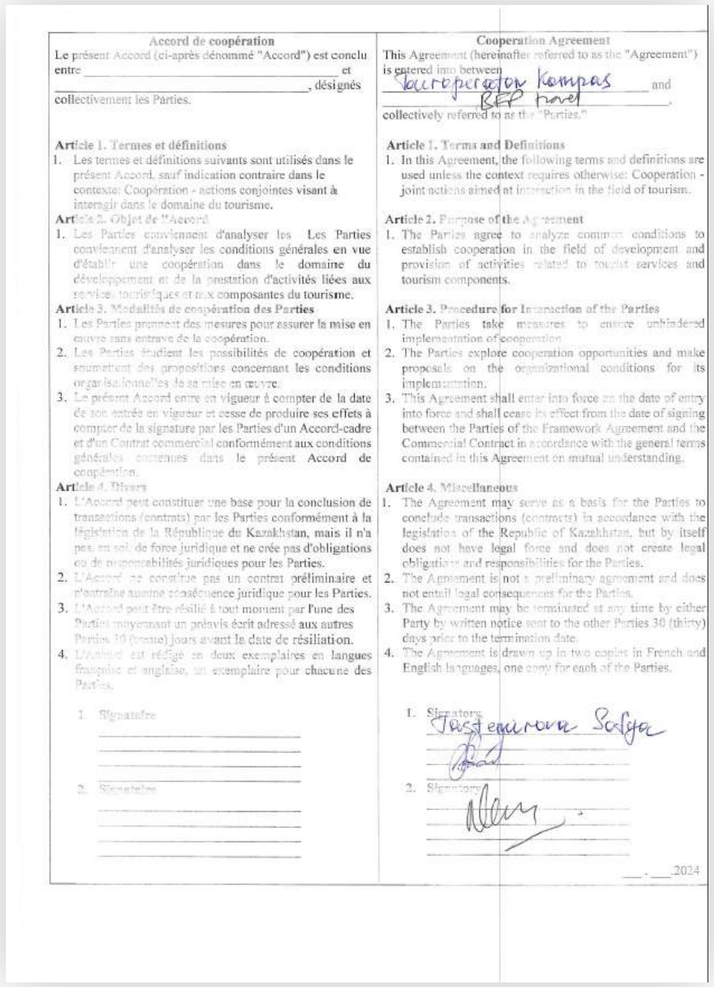
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Tastemirova Sofya
2. Signatory Geldiyeva Dilara

__.__.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre _____ et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Incooperator Kompas and BEP travel, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

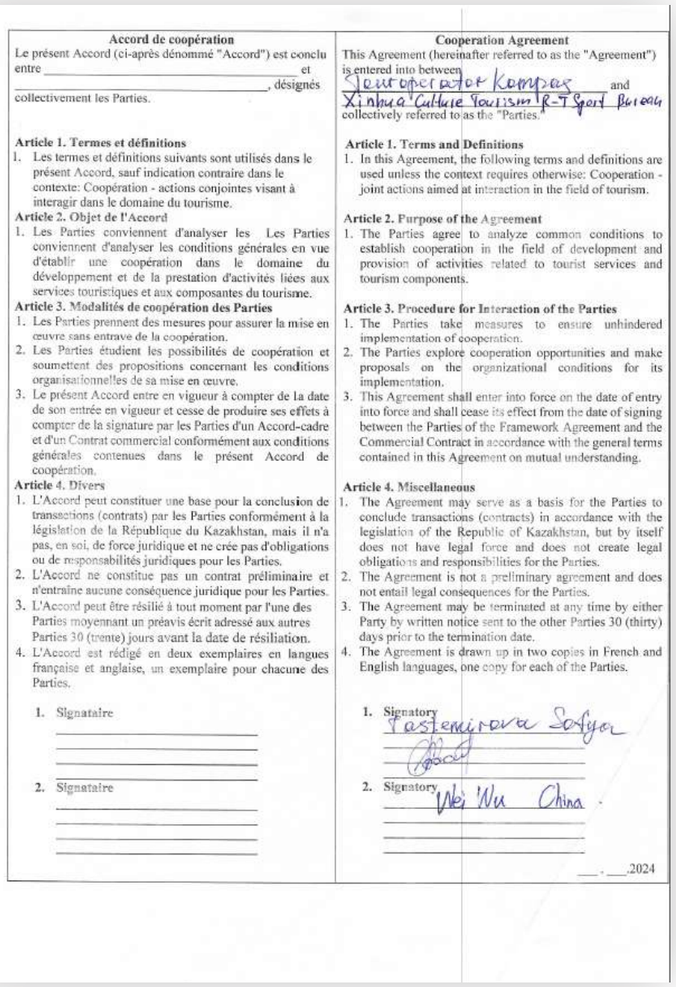
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Tastemirova Sofya
2. Signatory

___.___.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre _____ et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between Incooperator Kompas and Xinhua Culture Tourism R-T Sport Bureau, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

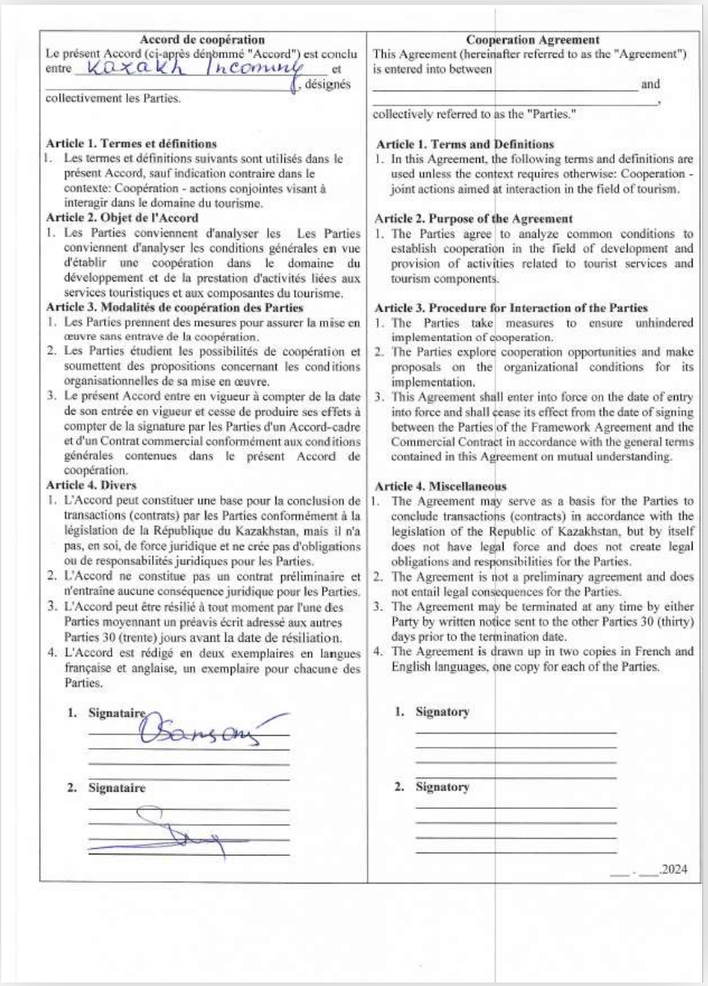
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory Tastemirova Sofya
2. Signatory Wei Wu China

___.___.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

___.___.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан

présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu re KAZAKH Incoming et , désignés lectivement les Parties.

ticle 1. Termes et définitions
Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.
ticle 2. Objet de l'Accord
Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.
ticle 3. Modalités de coopération des Parties
Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.
ticle 4. Divers
L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Olga Sansone
2. Signataire

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement" is entered into between and Memories by JuaNeLLA, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions used unless the context requires otherwise: Cooperatio joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions establish cooperation in the field of development a provision of activities related to tourist services a tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhinder implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and ma proposals on the organizational conditions for implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of en into force and shall cease its effect from the date of signi between the Parties of the Framework Agreement and t Commercial Contract in accordance with the general ter contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties conclude transactions (contracts) in accordance with t legislation of the Republic of Kazakhstan, but by its does not have legal force and does not create le obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and d not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by eit Party by written notice sent to the other Parties 30 (thir days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French a English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__ . __ 202

présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu re KAZAKH Incoming et , désignés lectivement les Parties.

ticle 1. Termes et définitions
Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.
ticle 2. Objet de l'Accord
Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.
ticle 3. Modalités de coopération des Parties
Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.
ticle 4. Divers
L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Olga Sansone
2. Signataire

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement" is entered into between and Make events French Riviera, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions used unless the context requires otherwise: Cooperatio joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions establish cooperation in the field of development a provision of activities related to tourist services a tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhinder implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and ma proposals on the organizational conditions for implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of en into force and shall cease its effect from the date of signi between the Parties of the Framework Agreement and t Commercial Contract in accordance with the general ter contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties conclude transactions (contracts) in accordance with t legislation of the Republic of Kazakhstan, but by its does not have legal force and does not create le obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and d not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by eit Party by written notice sent to the other Parties 30 (thir days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French a English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__ . __ 202

présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu re KAZAKH Incoming et , désignés lectivement les Parties.

ticle 1. Termes et définitions
Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.
ticle 2. Objet de l'Accord
Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.
ticle 3. Modalités de coopération des Parties
Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.
ticle 4. Divers
L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement" is entered into between Ana Incera and Grupo Pachira, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions used unless the context requires otherwise: Cooperatio joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions establish cooperation in the field of development a provision of activities related to tourist services a tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhinder implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and ma proposals on the organizational conditions for implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of en into force and shall cease its effect from the date of signi between the Parties of the Framework Agreement and t Commercial Contract in accordance with the general ter contained in this Agreement on mutual understanding.

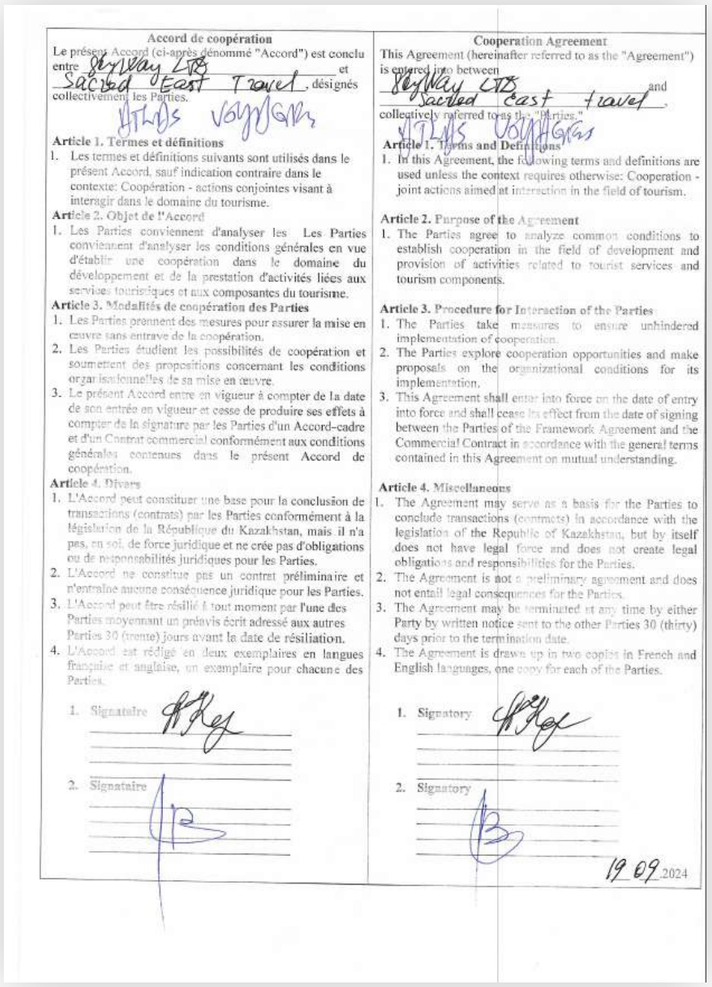
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties conclude transactions (contracts) in accordance with t legislation of the Republic of Kazakhstan, but by its does not have legal force and does not create le obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and d not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by eit Party by written notice sent to the other Parties 30 (thir days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French a English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__ . __ 202

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre SkyWay LTD et Sacred East Travel, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between SkyWay LTD and Sacred East Travel, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

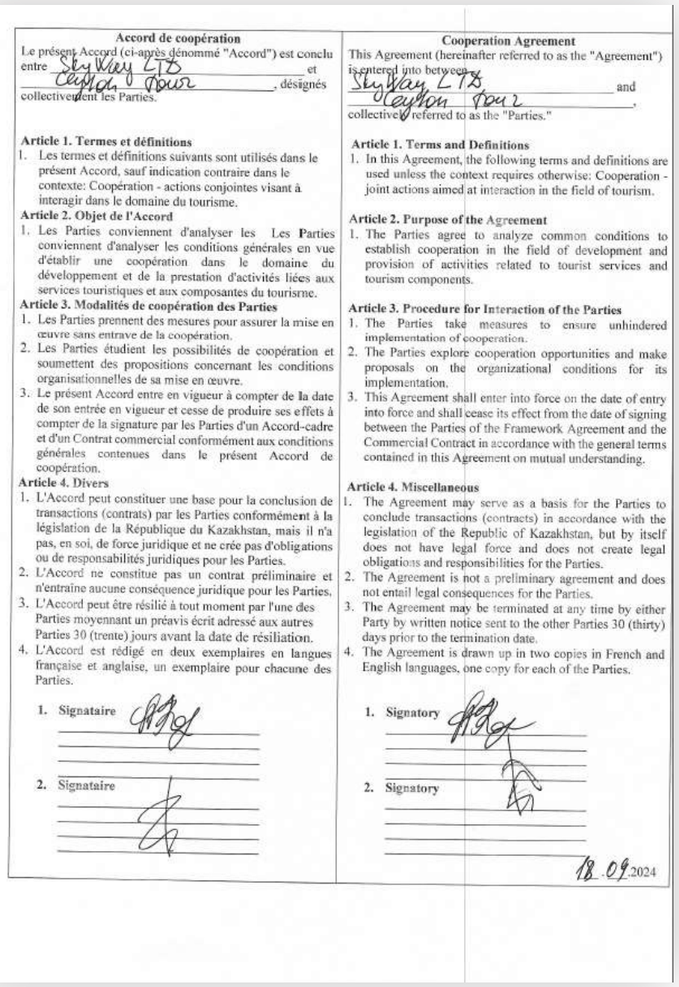
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

19.09.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre SkyWay LTD et Ceylon Tour, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between SkyWay LTD and Ceylon Tour, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

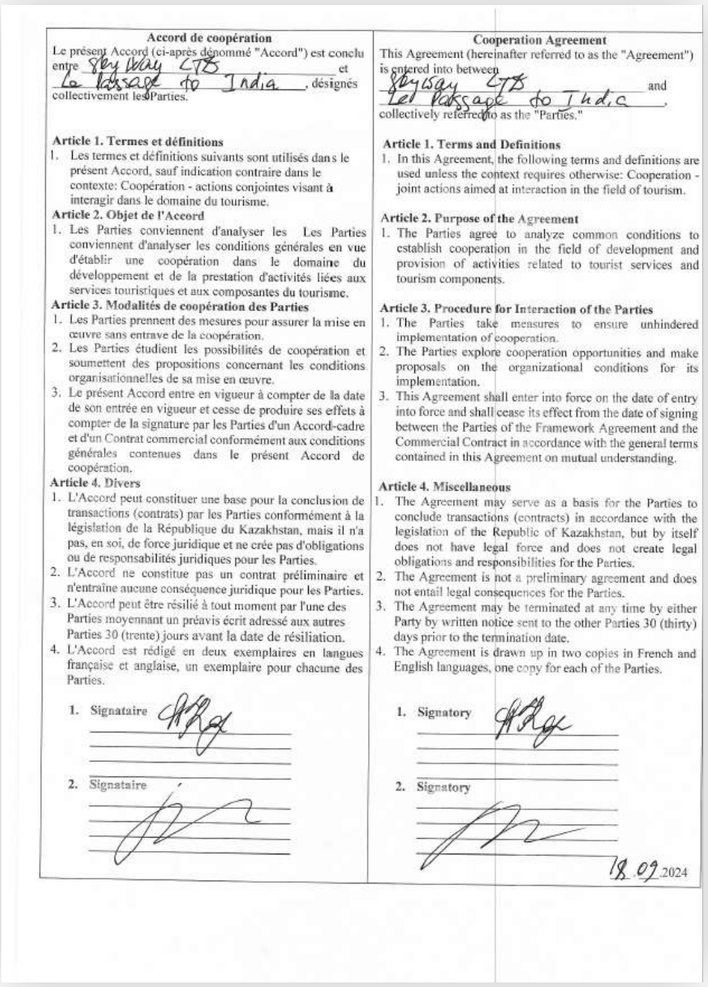
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

18.09.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre SkyWay LTD et La Passage to India, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between SkyWay LTD and La Passage to India, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

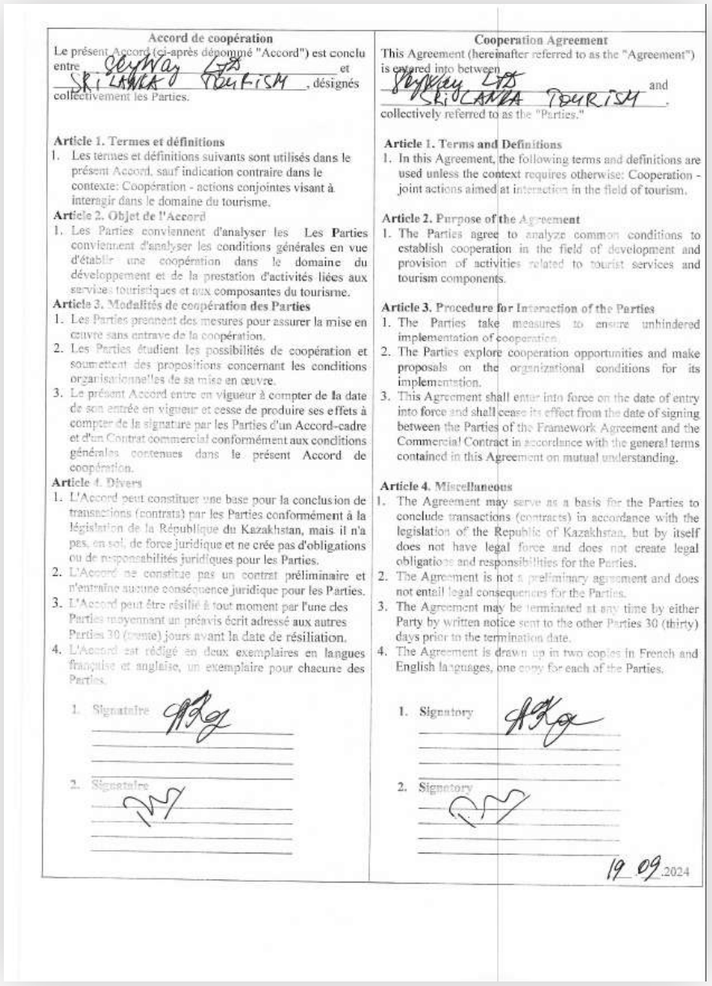
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

18.09.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre SkyWay LTD et SRI LANKA TOURISM, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between SkyWay LTD and SRI LANKA TOURISM, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

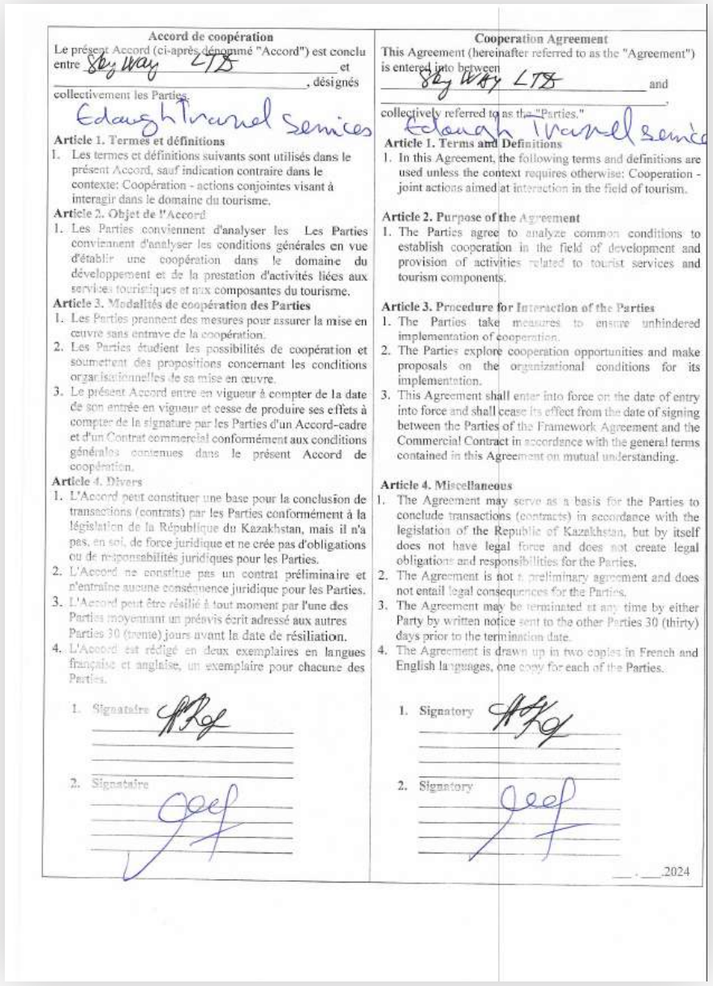
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

19.09.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre SkyWay LTD et Edough Travel Services, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between SkyWay LTD and Edough Travel Services, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

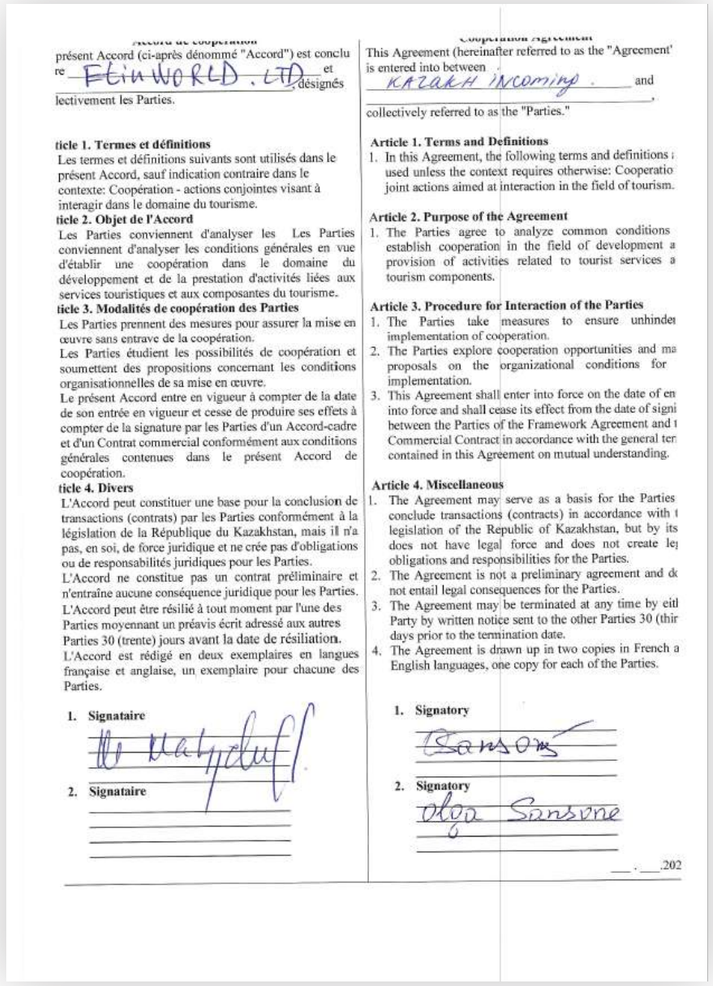
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__.__.2024



présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu
re Elin WORLD . LTD et
désignés
lectivement les Parties.

ticle 1. Termes et définitions
Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

ticle 2. Objet de l'Accord
Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

ticle 3. Modalités de coopération des Parties
Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

ticle 4. Divers
L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement" is entered into between KAZAKH Incoming, and collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions i used unless the context requires otherwise: Cooperatio joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions establish cooperation in the field of development a provision of activities related to tourist services a tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhinde implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and ma proposals on the organizational conditions for implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of en into force and shall cease its effect from the date of signi between the Parties of the Framework Agreement and t Commercial Contract in accordance with the general ter contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties conclude transactions (contracts) in accordance with t legislation of the Republic of Kazakhstan, but by its does not have legal force and does not create le obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and d not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by eitl Party by written notice sent to the other Parties 30 (thir days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French a English languages, one copy for each of the Parties.

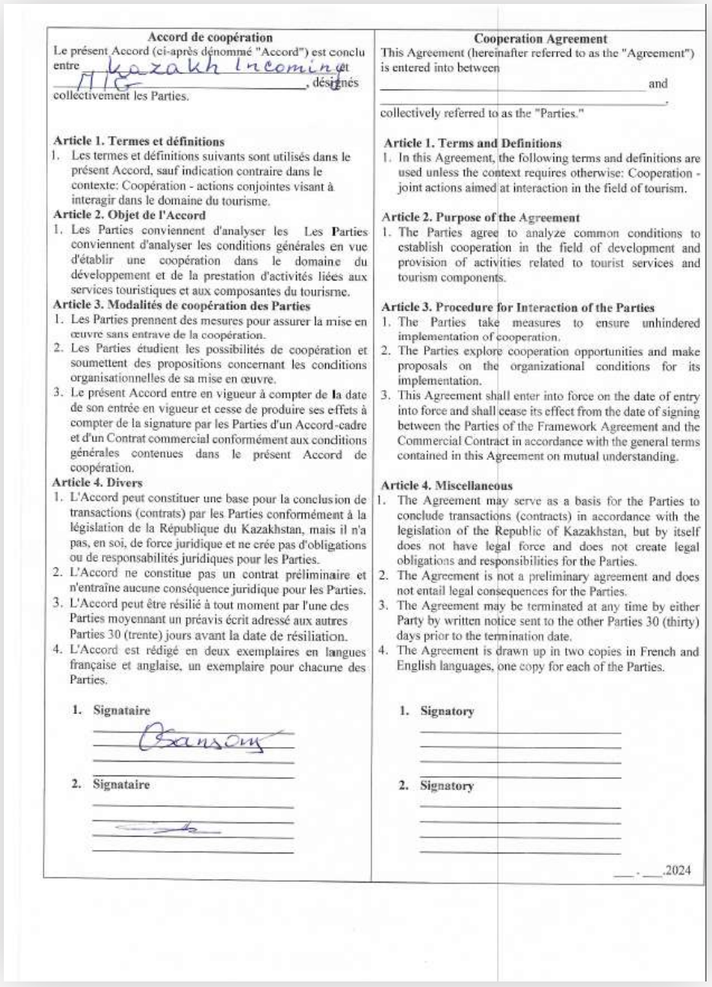
1. Signataire
2. Signataire

1. Signatory
2. Signatory

__.__.202

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming et ТОО, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

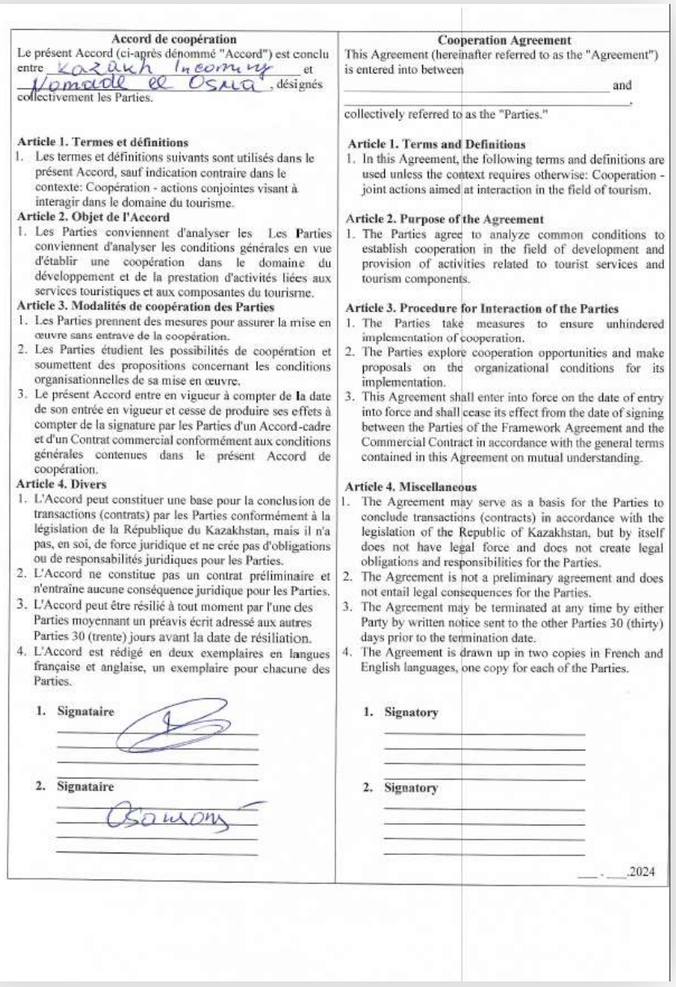
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

___.___.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming et Nomade et Osia, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

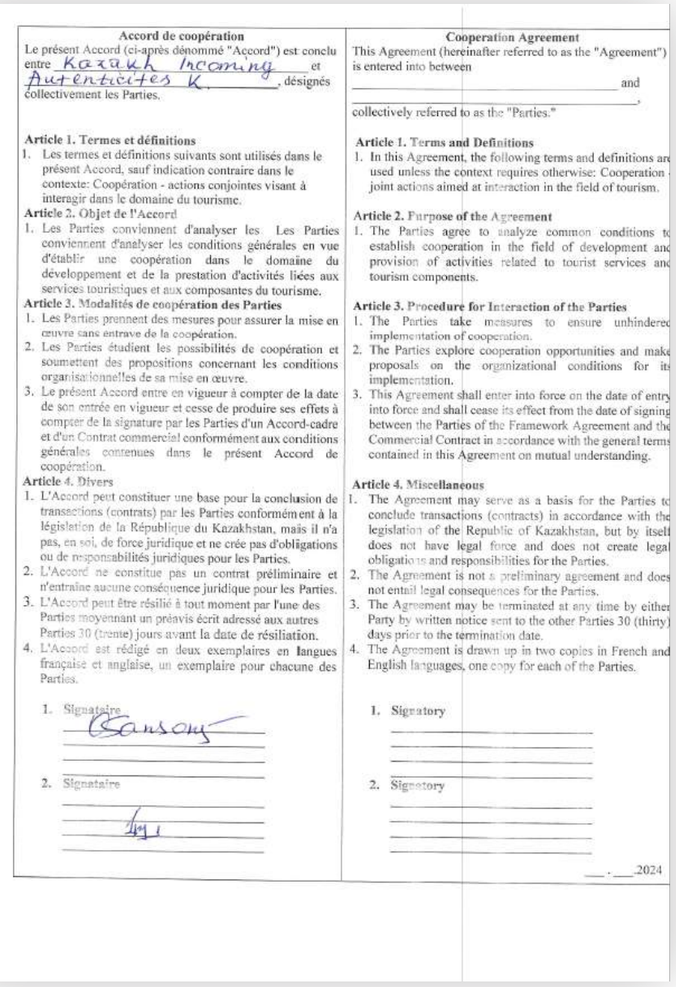
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

___.___.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming Autenticites K. et _____, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

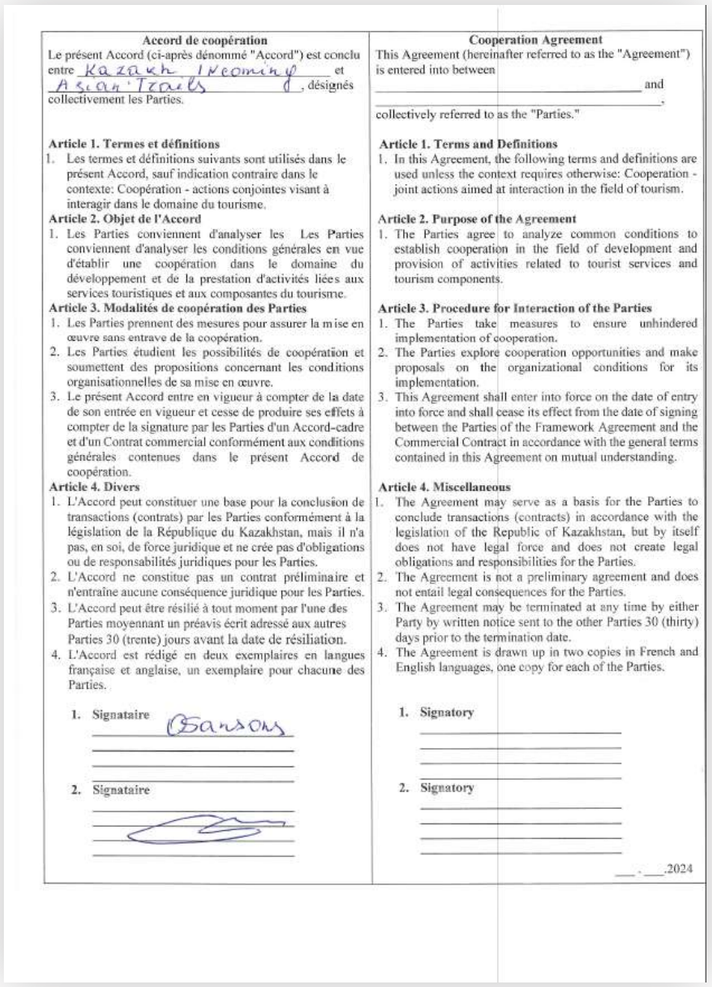
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

___.___.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming et Asian Travels, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Bansons
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

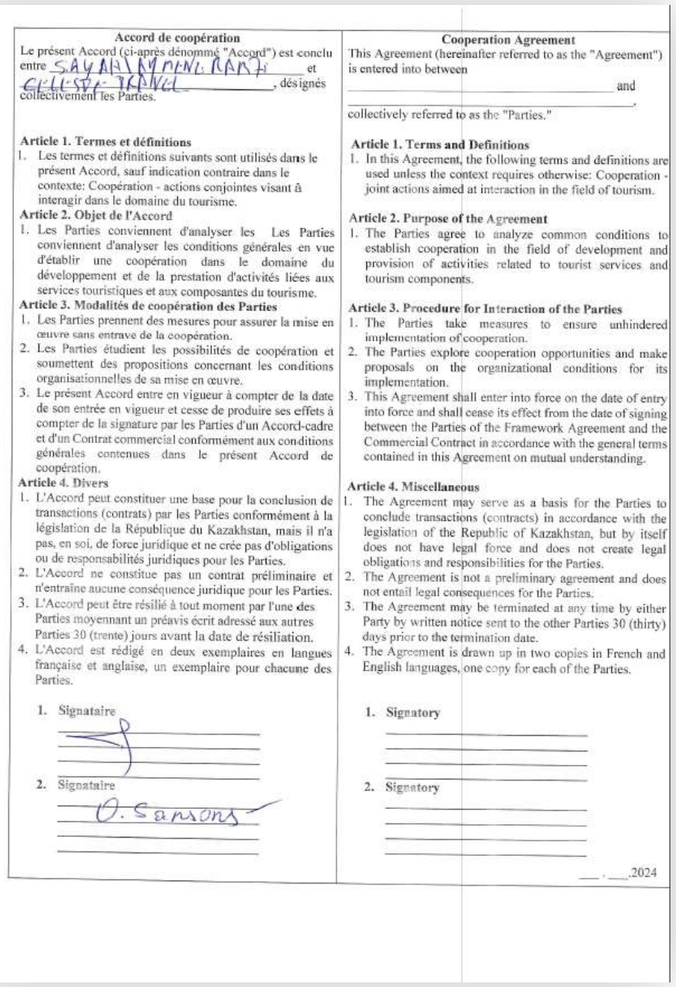
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__.__.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre SAYAHMANI TRAVEL et CELESTE TRAVEL, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
2. Signataire O. Sansons

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

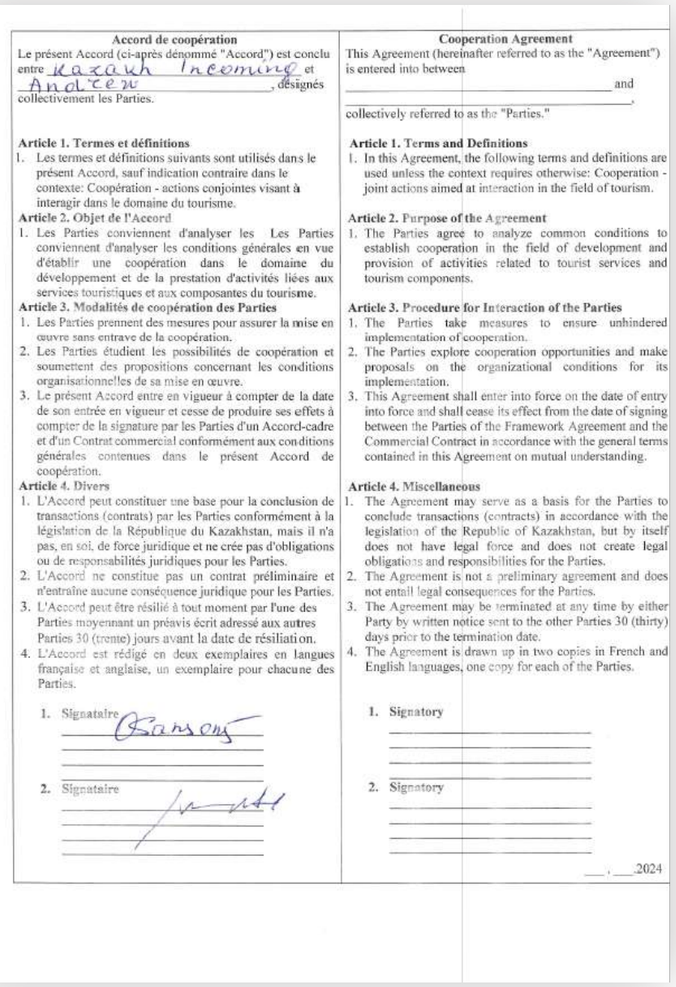
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__.__.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming et Andrew, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Bansons
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

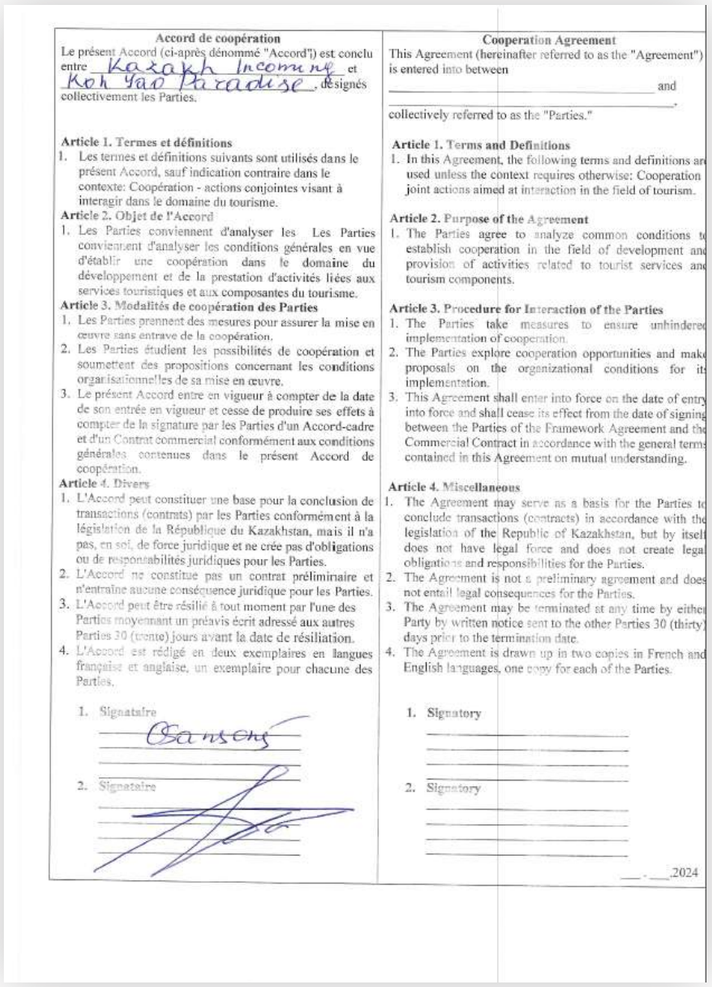
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__.__.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming et Koh Yao Paradise, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Ganson
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

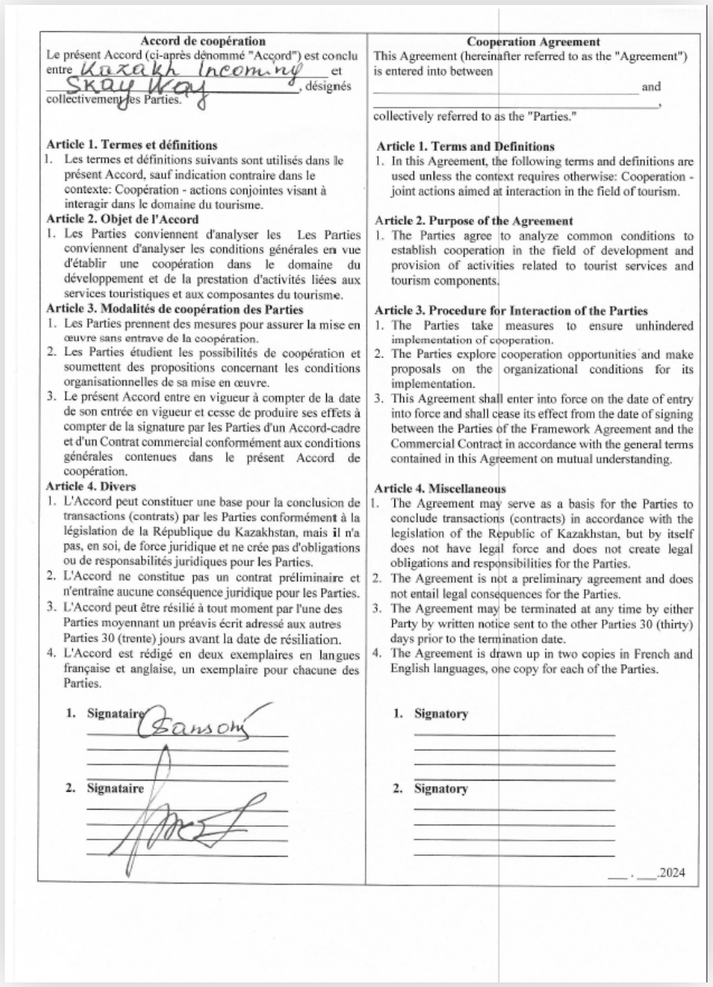
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__.__.2024



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre Kazakh Incoming et Sky Way, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Ganson
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

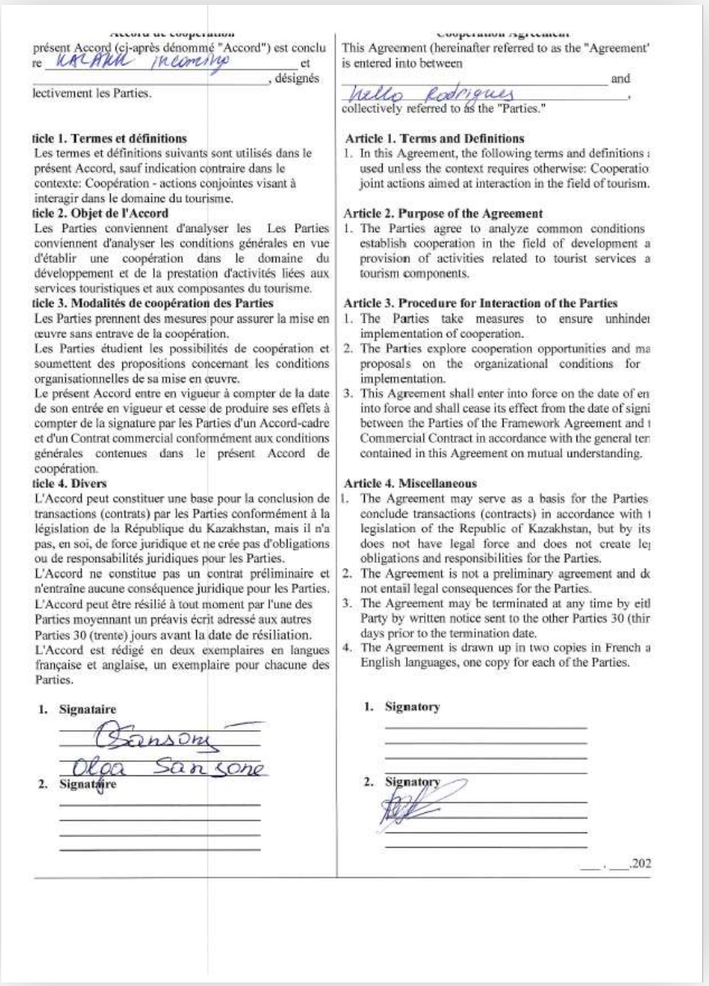
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__.__.2024



présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu re KAZAKH Incoming et _____, désignés lectivement les Parties.

ticle 1. Termes et définitions
Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.
ticle 2. Objet de l'Accord
Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.
ticle 3. Modalités de coopération des Parties
Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.
ticle 4. Divers
L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire Ganson Olga Sansone
2. Signataire

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement' is entered into between _____ and Hello Rodrigues, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions i used unless the context requires otherwise: Cooperatio joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions establish cooperation in the field of development a provision of activities related to tourist services a tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhinde implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and ma proposals on the organizational conditions for implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of en into force and shall cease its effect from the date of signi between the Parties of the Framework Agreement and t Commercial Contract in accordance with the general ter contained in this Agreement on mutual understanding.

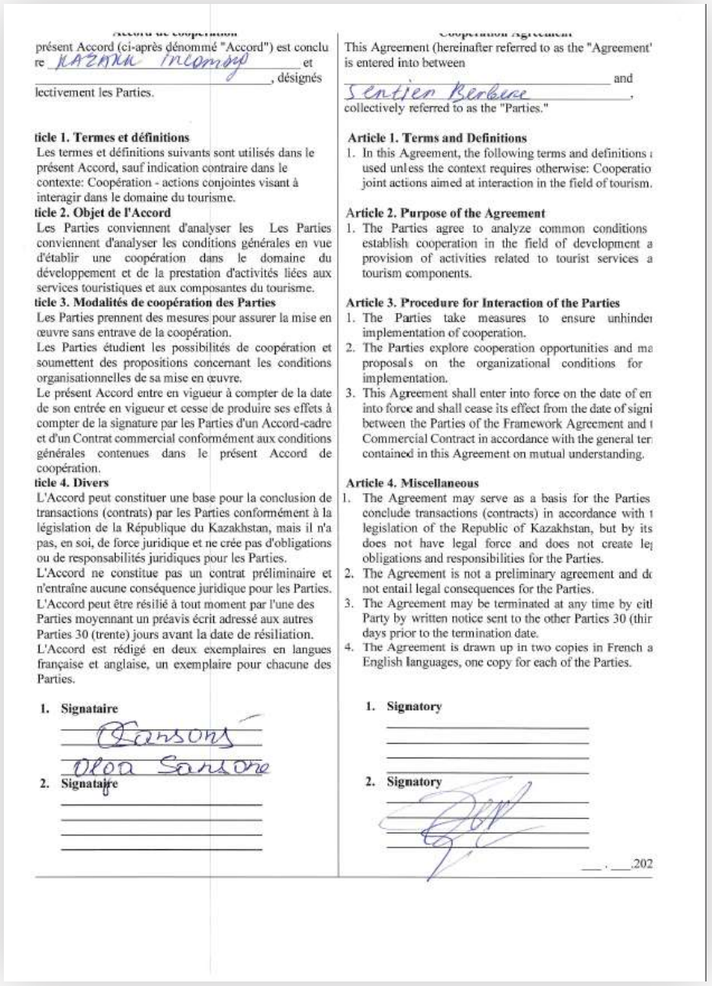
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties conclude transactions (contracts) in accordance with t legislation of the Republic of Kazakhstan, but by its does not have legal force and does not create le obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and do not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by eitl Party by written notice sent to the other Parties 30 (thir days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French a English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

__.__.202

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu
re KAZAKH Incoming et
, désignés
lectivement les Parties.

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement"
is entered into between
and
Sentier Berbere
collectively referred to as the "Parties."

ticle 1. Termes et définitions
Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.
ticle 2. Objet de l'Accord
Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.
ticle 3. Modalités de coopération des Parties
Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.
ticle 4. Divers
L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
Sansons
Olga Sansone
2. Signataire

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions a used unless the context requires otherwise: Cooperatio joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

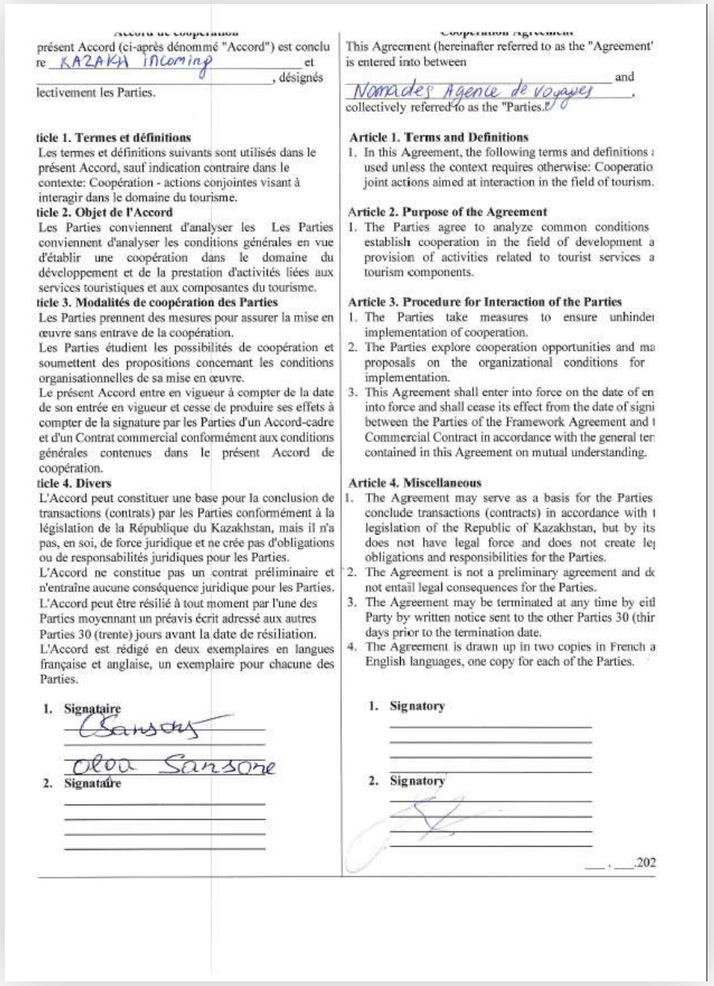
Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions establish cooperation in the field of development a provision of activities related to tourist services a tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhinder implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and ma proposals on the organizational conditions for implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of en into force and shall cease its effect from the date of signi between the Parties of the Framework Agreement and t Commercial Contract in accordance with the general ter contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties conclude transactions (contracts) in accordance with t legislation of the Republic of Kazakhstan, but by its does not have legal force and does not create le obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and do not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by eitl Party by written notice sent to the other Parties 30 (thir days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French a English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

___.___.202



Accord de coopération

présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu
re KAZAKH Incoming et
, désignés
lectivement les Parties.

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement"
is entered into between
and
Nomades Agence de voyages
collectively referred to as the "Parties."

ticle 1. Termes et définitions
Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.
ticle 2. Objet de l'Accord
Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.
ticle 3. Modalités de coopération des Parties
Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.
ticle 4. Divers
L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
Sansons
Olga Sansone
2. Signataire

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions a used unless the context requires otherwise: Cooperatio joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions establish cooperation in the field of development a provision of activities related to tourist services a tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhinder implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and ma proposals on the organizational conditions for implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of en into force and shall cease its effect from the date of signi between the Parties of the Framework Agreement and t Commercial Contract in accordance with the general ter contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties conclude transactions (contracts) in accordance with t legislation of the Republic of Kazakhstan, but by its does not have legal force and does not create le obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and do not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by eitl Party by written notice sent to the other Parties 30 (thir days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French a English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

___.___.202

Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu
entre TUMARTRANS et
Isaac Bouzit
, désignés
collectivement les Parties.

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement")
is entered into between
and
collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Termes et définitions
1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.
Article 2. Objet de l'Accord
1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.
Article 3. Modalités de coopération des Parties
1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.
Article 4. Divers
1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
RAU SHAN Shamil
+7 707 764 5070
2. Signataire
Isaac Bouzit
+33 7 08 89 17 17
isaac.michel.bouzit@wanadoo.fr

Article 1. Terms and Definitions
1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement
1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties
1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

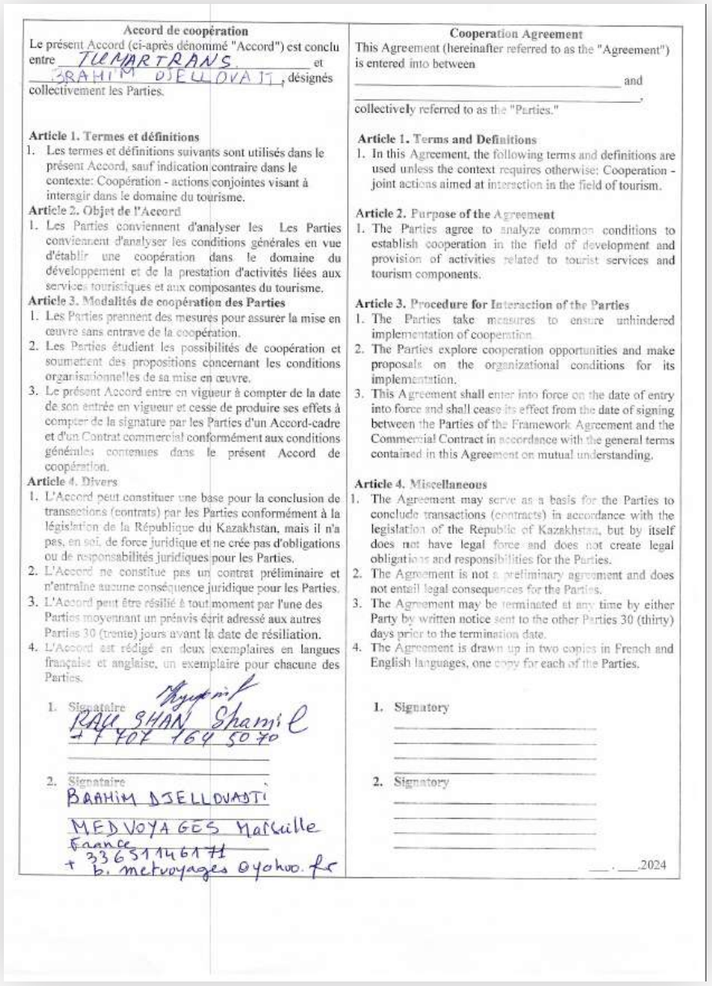
Article 4. Miscellaneous
1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

1. Signatory
2. Signatory

___.___.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Подписание не менее 30 соглашений/договор, между казахстанскими компаниями, участвовавшими на стенде Заказчика, и зарубежными туроператорами/ ассоциациями, участвовавшими на Выставке, по отправке иностранных туристов в Казахстан



Accord de coopération

Le présent Accord (ci-après dénommé "Accord") est conclu entre TURMARTRANS et IBRAHIM DJELLOVATI, désignés collectivement les Parties.

Article 1. Termes et définitions

1. Les termes et définitions suivants sont utilisés dans le présent Accord, sauf indication contraire dans le contexte: Coopération - actions conjointes visant à interagir dans le domaine du tourisme.

Article 2. Objet de l'Accord

1. Les Parties conviennent d'analyser les Les Parties conviennent d'analyser les conditions générales en vue d'établir une coopération dans le domaine du développement et de la prestation d'activités liées aux services touristiques et aux composantes du tourisme.

Article 3. Modalités de coopération des Parties

1. Les Parties prennent des mesures pour assurer la mise en œuvre sans entrave de la coopération.
2. Les Parties étudient les possibilités de coopération et soumettent des propositions concernant les conditions organisationnelles de sa mise en œuvre.
3. Le présent Accord entre en vigueur à compter de la date de son entrée en vigueur et cesse de produire ses effets à compter de la signature par les Parties d'un Accord-cadre et d'un Contrat commercial conformément aux conditions générales contenues dans le présent Accord de coopération.

Article 4. Divers

1. L'Accord peut constituer une base pour la conclusion de transactions (contrats) par les Parties conformément à la législation de la République du Kazakhstan, mais il n'a pas, en soi, de force juridique et ne crée pas d'obligations ou de responsabilités juridiques pour les Parties.
2. L'Accord ne constitue pas un contrat préliminaire et n'entraîne aucune conséquence juridique pour les Parties.
3. L'Accord peut être résilié à tout moment par l'une des Parties moyennant un préavis écrit adressé aux autres Parties 30 (trente) jours avant la date de résiliation.
4. L'Accord est rédigé en deux exemplaires en langues française et anglaise, un exemplaire pour chacune des Parties.

1. Signataire
RALL SHAN Shamil
+7 707 769 50 70

2. Signataire
BRAHIM DJELLOVATI
MEDVOYAGES Marseille
France
+ 33651146171
b.medvoyages@yahoo.fr

Cooperation Agreement

This Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") is entered into between _____ and _____, collectively referred to as the "Parties."

Article 1. Terms and Definitions

1. In this Agreement, the following terms and definitions are used unless the context requires otherwise: Cooperation - joint actions aimed at interaction in the field of tourism.

Article 2. Purpose of the Agreement

1. The Parties agree to analyze common conditions to establish cooperation in the field of development and provision of activities related to tourist services and tourism components.

Article 3. Procedure for Interaction of the Parties

1. The Parties take measures to ensure unhindered implementation of cooperation.
2. The Parties explore cooperation opportunities and make proposals on the organizational conditions for its implementation.
3. This Agreement shall enter into force on the date of entry into force and shall cease its effect from the date of signing between the Parties of the Framework Agreement and the Commercial Contract in accordance with the general terms contained in this Agreement on mutual understanding.

Article 4. Miscellaneous

1. The Agreement may serve as a basis for the Parties to conclude transactions (contracts) in accordance with the legislation of the Republic of Kazakhstan, but by itself does not have legal force and does not create legal obligations and responsibilities for the Parties.
2. The Agreement is not a preliminary agreement and does not entail legal consequences for the Parties.
3. The Agreement may be terminated at any time by either Party by written notice sent to the other Parties 30 (thirty) days prior to the termination date.
4. The Agreement is drawn up in two copies in French and English languages, one copy for each of the Parties.

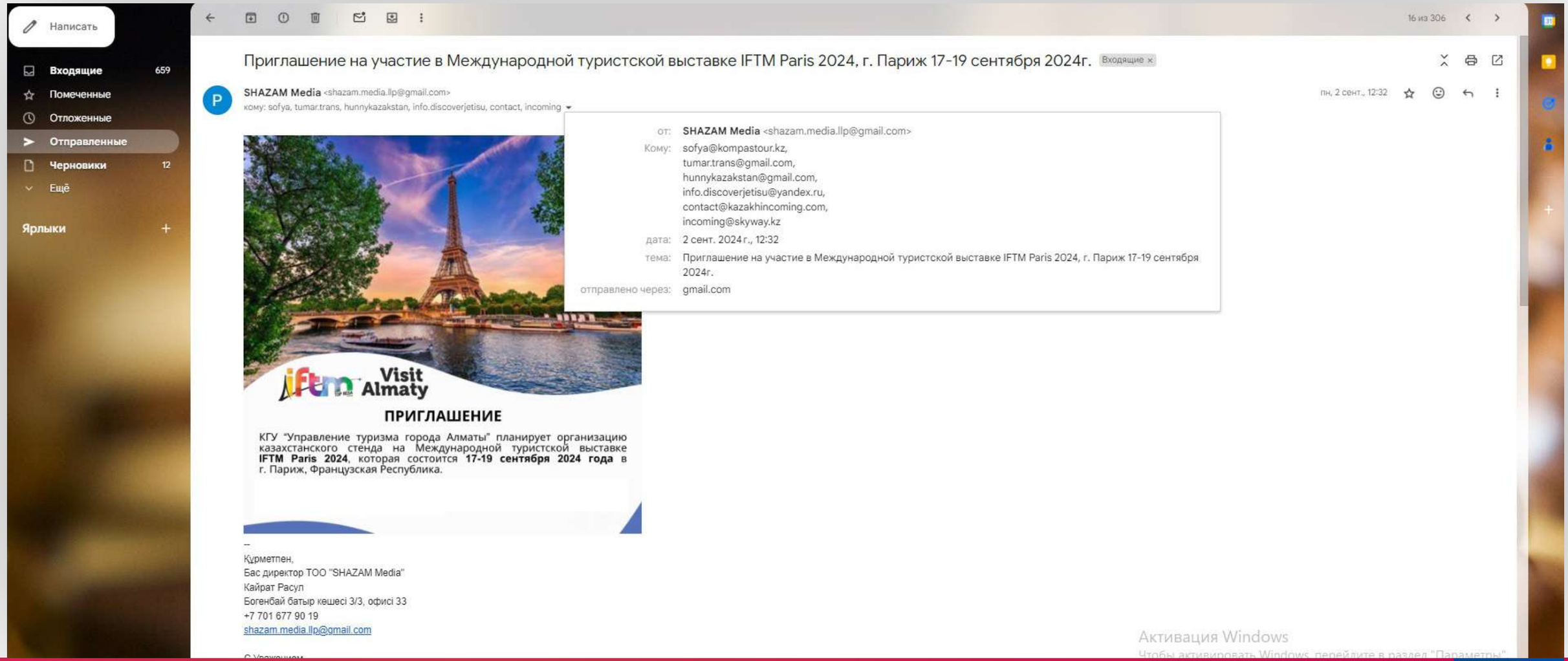
1. Signatory
_____

2. Signatory
_____

___.___.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Рассылка приглашения на стенд города Алматы крупным участникам рынка въездного туризма и составление списка участников на стенде Заказчика в лице туроператоров города Алматы по въездному туризму (с действующей лицензией на осуществление туроператорской деятельности по въездному туризму), отелей города Алматы и других компаний города, работающих в сфере въездного туризма.



ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Рассылка приглашения на стенд города Алматы крупным участникам рынка въездного туризма и составление списка участников на стенде Заказчика в лице туроператоров города Алматы по въездному туризму (с действующей лицензией на осуществление туроператорской деятельности по въездному туризму), отелей города Алматы и других компаний города, работающих в сфере въездного туризма.

22004162

ЛИЦЕНЗИЯ

02.03.2022 года 22004162

Выдана Товарищество с ограниченной ответственностью "SkyWay LTD"
050040, Республика Казахстан, г.Алматы, Проспект Рыскулова, дом № 142, 2, БИН: 180640028224

(полное наименование, местонахождение, бизнес-идентификационный номер юридического лица (в том числе иностранного юридического лица), бизнес-идентификационный номер филиала или представительства иностранного юридического лица – в случае отсутствия бизнес-идентификационного номера у юридического лица/полностью фамилия, имя, отчество (в случае наличия), индивидуальный идентификационный номер физического лица)

на занятие Осуществление туристской операторской деятельности (туроператорская деятельность)
(наименование лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Особые условия
(в соответствии со статьей 36 Закона Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Примечание Неотчуждаемая, класс 1
(отчуждаемость, класс разрешения)

Лицензиар Коммунальное государственное учреждение "Управление предпринимательства и инвестиций города Алматы". Акимат города Алматы.
(полное наименование лицензиара)

Руководитель (уполномоченное лицо) Сагиндиков Канат Амангельдиевич
(фамилия, имя, отчество (в случае наличия))

Дата первичной выдачи

Срок действия лицензии

Место выдачи г.Алматы

俄译汉

许可证

签发日期：2022年3月2日 2204162

颁发 «SkyWay LTD» 有限责任公司
阿拉木图市热斯库罗瓦街142/2号，商业识别码：180640028224
（全称、所在地、法人（包括外国法人）身份证号，在没有法人营业执照号的情况下，外国法人代表处分支机构的营业执照号/全名，名字，父称（如有），个人的个人识别号码）

经营范围 旅行社服务
（根据哈萨克斯坦共和国"许可证和通知法"获得许可和经营范围名称）

特殊许可条件
（根据哈萨克斯坦共和国"许可证和通知法"第34条）

备注 不可转让，第1类
（可转让性、许可类型）

发证机关 公共国家机构"阿拉木图市创业与投资部"阿拉木图市政府管理科
（许可证附件颁发机构的全称）

法定代表人 萨艮德阔夫·哈那提·阿曼格勒迪维奇
（姓.名.父称（如有））

签发日期
有效日期

二维码

根据2003年1月7日第370-II号哈萨克斯坦共和国《关于电子文档和电子数字签名法》第7条第1款规定电子文件与纸质文件具有同等效力。

验证电子证明原件的官方网站 www.egov.kz，此外，下载电子政府网站手机软件验证

Республика Казахстан, город Алматы, двадцать восьмое марта две тысячи двадцать третьего года. Текст-перевод документа с русского языка на китайский язык был выполнен переводчиком Ахметовой Асем Амандыковной. 18.08.1989 года рождения, ИИН 890818401550.

Подпись

Республика Казахстан, город Алматы, двадцать восьмое марта две тысячи двадцать третьего года. Я, Кан Елизавета Герасимовна, нотариус города Алматы, действующий на основании государственной лицензии № 0000354 от 20 января 2006 года, выданной Комитетом по организации правовой помощи и оказанию юридических услуг населению МЮ РК свидетельствую подлинность подписи переводчика Ахметовой Асем Амандыковной. Личность переводчика установлена, дееспособность и полномочия проверены.

Зарегистрировано в реестре за №8745

Взыскано 1829 тенге

Нотариус

Кан Елизавета Герасимовна

哈萨克斯坦共和国阿拉木图市，二〇二三年三月二十八日。本文件内容俄语翻译成汉语的翻译员阿合买托娃·阿希木·阿曼德克夫纳，1989年8月18日出生，个人代码：890818401550.

签字

阿合买托娃·阿希木·阿曼德克夫纳

哈萨克斯坦共和国
阿拉木图市
个体经营者
翻译事务所
ВМ63

哈萨克斯坦共和国阿拉木图市，二〇二三年三月二十八日。我是阿拉木图市公证员坎·伊丽莎白·格拉西莫夫纳，根据哈萨克斯坦共和国司法部居民法律援助服务委员会2006年1月20日颁发的第0000354号许可证行事，翻译员阿合买托娃·阿希木·阿曼德克夫纳的签名均属实。翻译员的身份、行为能力和权利已确认。

登记号 8745

收敛的税率为1829坚戈

公证员

坎·伊丽莎白·格拉西莫夫纳

私人公证员
坎·伊丽莎白·格拉西莫夫纳，哈萨克斯坦共和国司法部居民法律援助服务委员会2006年1月20日颁发的第0000354号许可证

ES400130923032813063 4E666110

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Рассылка приглашения на стенд города Алматы крупным участникам рынка въездного туризма и составление списка участников на стенде Заказчика в лице туроператоров города Алматы по въездному туризму (с действующей лицензией на осуществление туроператорской деятельности по въездному туризму), отелей города Алматы и других компаний города, работающих в сфере въездного туризма.

Список участников от г. Алматы в выставке IFTM Top Resa Paris 2024 с 17-19 сентября 2024 года.

1. ТОО «KAZAKH INCOMING»- туроператор.
2. ТОО «Touroperator «KOMPAS» - туроператор.
4. ТОО "Tumar-Trans" - туроператор.
5. ТОО «SKYWAY ltd» - туроператор.

ГОСУДАРСТВЕННАЯ ЛИЦЕНЗИЯ

Выдана ТОО «Touroperator «Kompas», город Алматы, ул. Масанчи, 98в-173

№ 108950-1910-ТОО от 28.03.2011 года, РНН 600400628526

на занятие **туроператорской деятельностью**

Особые условия действия лицензии **генеральная**

Орган, выдавший лицензию ГУ «Комитет индустрии туризма Министерства туризма и спорта Республики Казахстан»

Руководитель (уполномоченное лицо) Какен К.Г.

Дата выдачи лицензии «11» апреля 20 11 г.

Номер лицензии ТО-634 № 0181559

Город г. Астана

Страница 1 из 1

ПРИЛОЖЕНИЕ К ЛИЦЕНЗИИ

Номер лицензии 229

Дата выдачи лицензии 23.02.2010 год

Подвид(ы) лицензируемого вида деятельности

- в сфере въездного и внутреннего туризма

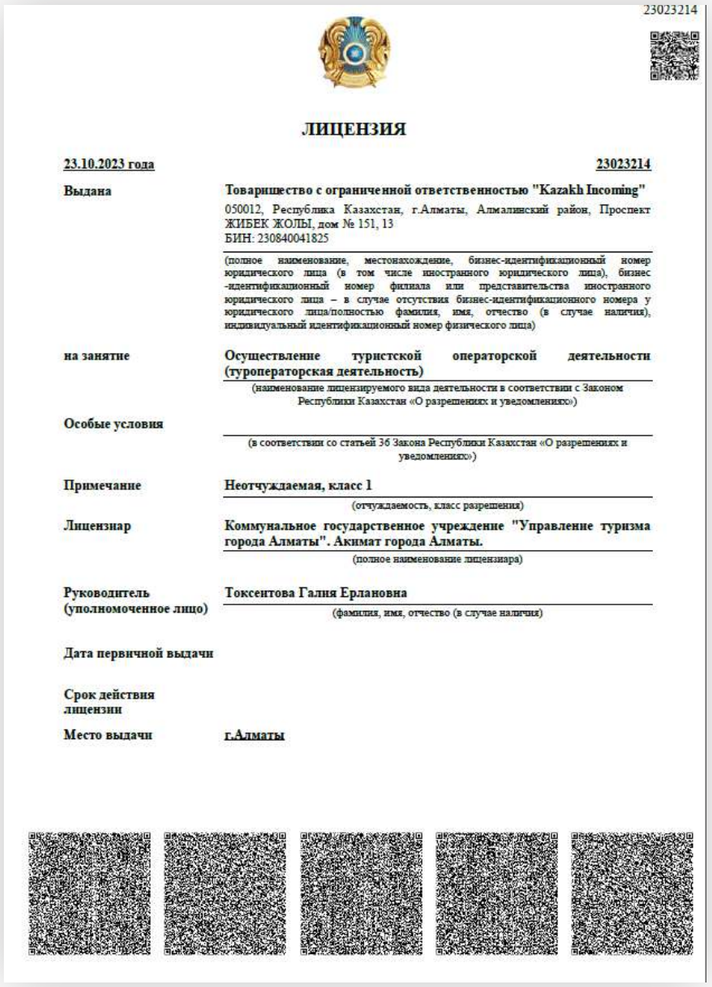
(наименование подвида лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Лицензиат	**Товарищество с ограниченной ответственностью "Тумар-Транс"** (полное наименование, местонахождение, бизнес-идентификационный номер юридического лица (в том числе иностранного юридического лица), бизнес-идентификационный номер филиала или представительства иностранного юридического лица – в случае отсутствия бизнес-идентификационного номера у юридического лица/полностью фамилия, имя, отчество (в случае наличия), индивидуальный идентификационный номер физического лица)
Производственная база	**Проспект Гагарина 236Б** (местонахождение)
Особые условия действия лицензии	(в соответствии со статьей 36 Закона Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)
Лицензиар	**Коммунальное государственное учреждение "Управление предпринимательства и инвестиций города Алматы". Акимат города Алматы.** (полное наименование органа, выдавшего приложение к лицензии)
Руководитель (уполномоченное лицо)	**Сагиндиков Канат Амангельдиевич** (фамилия, имя, отчество (в случае наличия)
Номер приложения	
Срок действия	
Дата выдачи приложения	29.12.2021
Место выдачи	г.Алматы

Осы құжат «Электронды құжат және электрондық цифрлық қолтаңба туралы» Қазақстан Республикасының 2003 жылғы 7 қаңтардағы Заңы 7 бабының 1 тармағына сәйкес қағаз тасығыштағы құжатпен маңызы бірдей. Данный документ согласно пункту 1 статьи 7 ЗРК от 7 января 2003 года "Об электронном документе и электронной цифровой подписи" равнозначен документу на бумажном носителе.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Рассылка приглашения на стенд города Алматы крупным участникам рынка въездного туризма и составление списка участников на стенде Заказчика в лице туроператоров города Алматы по въездному туризму (с действующей лицензией на осуществление туроператорской деятельности по въездному туризму), отелей города Алматы и других компаний города, работающих в сфере въездного туризма.



23023214

ЛИЦЕНЗИЯ

23.10.2023 года **23023214**

Выдана **Товарищество с ограниченной ответственностью "Kazakh Incoming"**
050012, Республика Казахстан, г.Алматы, Алмалинский район, Проспект ЖИБЕК ЖОЛЫ, дом № 151, 13
БИН: 230840041825
(полное наименование, местонахождение, бизнес-идентификационный номер юридического лица (в том числе иностранного юридического лица), бизнес -идентификационный номер филиала или представительства иностранного юридического лица – в случае отсутствия бизнес-идентификационного номера у юридического лица/полностью фамилия, имя, отчество (в случае наличия), индивидуальный идентификационный номер физического лица)

на занятие **Осуществление туристской операторской деятельности (туроператорская деятельность)**
(наименование лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Особые условия
(в соответствии со статьей 36 Закона Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Примечание **Неотчуждаемая, класс 1**
(отчуждаемость, класс разрешения)

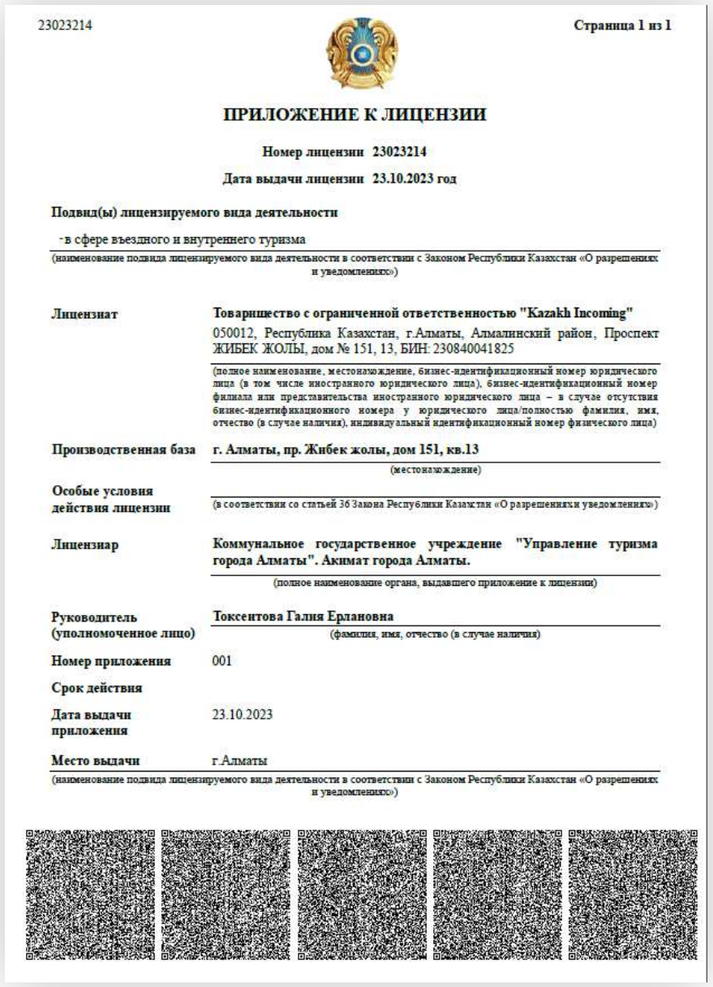
Лицензиар **Коммунальное государственное учреждение "Управление туризма города Алматы". Акимат города Алматы.**
(полное наименование лицензиара)

Руководитель (уполномоченное лицо) **Токсентова Галия Ерлановна**
(фамилия, имя, отчество (в случае наличия)

Дата первичной выдачи

Срок действия лицензии

Место выдачи **г.Алматы**



23023214 Страница 1 из 1

ПРИЛОЖЕНИЕ К ЛИЦЕНЗИИ

Номер лицензии 23023214

Дата выдачи лицензии 23.10.2023 год

Подвид(ы) лицензируемого вида деятельности

-в сфере въездного и внутреннего туризма
(наименование подвида лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Лицензиат **Товарищество с ограниченной ответственностью "Kazakh Incoming"**
050012, Республика Казахстан, г.Алматы, Алмалинский район, Проспект ЖИБЕК ЖОЛЫ, дом № 151, 13, БИН: 230840041825
(полное наименование, местонахождение, бизнес-идентификационный номер юридического лица (в том числе иностранного юридического лица), бизнес-идентификационный номер филиала или представительства иностранного юридического лица – в случае отсутствия бизнес-идентификационного номера у юридического лица/полностью фамилия, имя, отчество (в случае наличия), индивидуальный идентификационный номер физического лица)

Производственная база **г. Алматы, пр. Жибек жолы, дом 151, кв.13**
(местонахождение)

Особые условия действия лицензии
(в соответствии со статьей 36 Закона Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

Лицензиар **Коммунальное государственное учреждение "Управление туризма города Алматы". Акимат города Алматы.**
(полное наименование органа, выдавшего приложение к лицензии)

Руководитель (уполномоченное лицо) **Токсентова Галия Ерлановна**
(фамилия, имя, отчество (в случае наличия)

Номер приложения 001

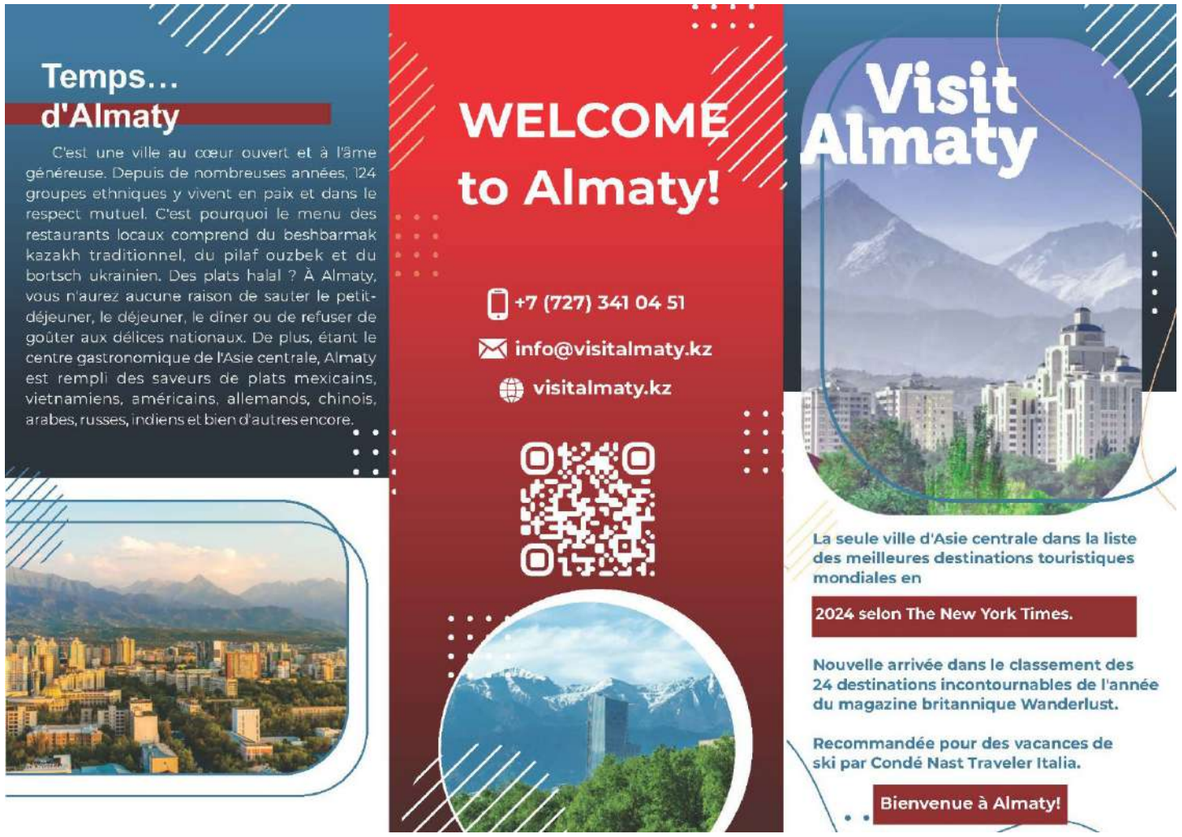
Срок действия

Дата выдачи приложения 23.10.2023

Место выдачи г.Алматы
(наименование подвида лицензируемого вида деятельности в соответствии с Законом Республики Казахстан «О разрешениях и уведомлениях»)

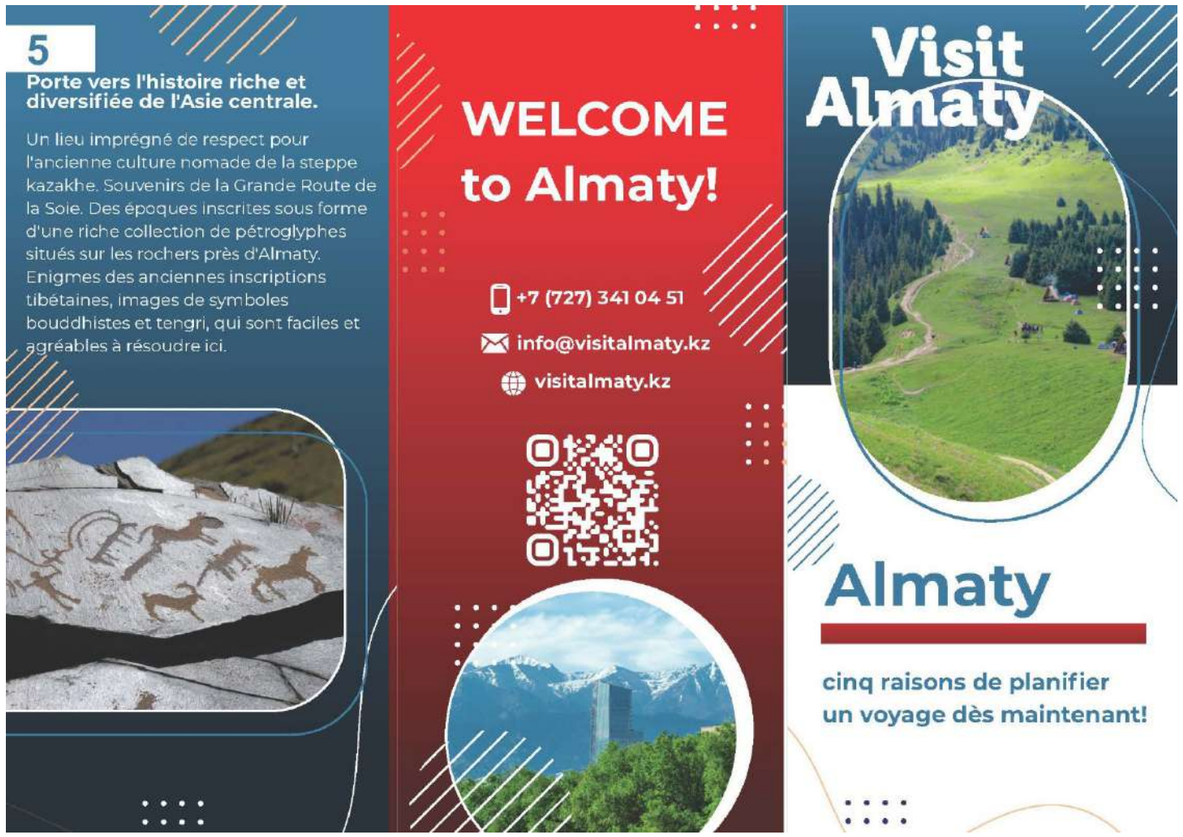
ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Разработка типовых туристских программ по городу Алматы и области для посещения иностранными туристами



ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Разработка типовых туристских программ по городу Алматы и области для посещения иностранными туристами



ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Распечатка, доставка и распространение на международной выставке печатные рекламные материалы Заказчика о туристских возможностях города Алматы в количестве не менее 300 штук

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Распечатка, доставка и распространение на международной выставке печатные рекламные материалы Заказчика о туристских возможностях города Алматы в количестве не менее 300 штук

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Закуп, доставка и дегустация национальных угощений для посетителей Выставки. Количество национальных угощений должно быть достаточным для проведения дегустации на весь период Выставки

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Закуп, доставка и дегустация национальных угощений для посетителей Выставки. Количество национальных угощений должно быть достаточным для проведения дегустации на весь период Выставки

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Закуп, доставка и дегустация национальных угощений для посетителей Выставки. Количество национальных угощений должно быть достаточным для проведения дегустации на весь период Выставки

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Закуп, доставка и дегустация национальных угощений для посетителей Выставки. Количество национальных угощений должно быть достаточным для проведения дегустации на весь период Выставки

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Закуп, доставка и дегустация национальных угощений для посетителей Выставки. Количество национальных угощений должно быть достаточным для проведения дегустации на весь период Выставки

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

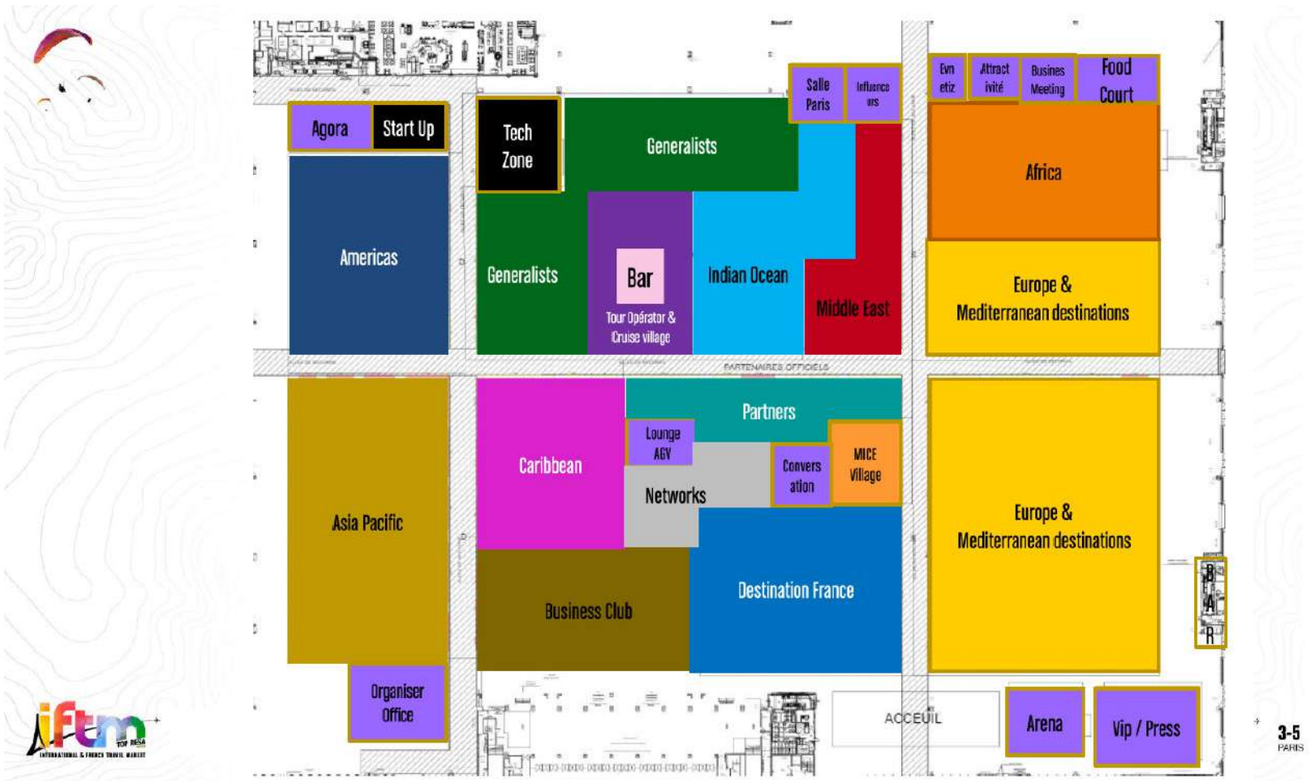
Закуп, доставка и дегустация национальных угощений для посетителей Выставки. Количество национальных угощений должно быть достаточным для проведения дегустации на весь период Выставки

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить культурную программу: организация не менее 1 артиста или ремесленника с организацией их выступлений на стенде Заказчика на весь период Выставки (3-4 дня), с организацией необходимого технического оснащения для проведения выступлений на стенде Заказчика.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить аренду площади на выставке для застройки стенда Заказчика в размере не менее 27 квадратных метров с подключением электроэнергии, предоставлением услуг клининга на весь период Выставки. Стенд Заказчика должен быть открыт не менее с 2-х сторон



ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить аренду площади на выставке для застройки стенда Заказчика в размере не менее 27 квадратных метров с подключением электроэнергии, предоставлением услуг клининга на весь период Выставки. Стенд Заказчика должен быть открыт не менее с 2-х сторон

КР, 0100006, Астана к.,
Богенбай батыр к. 3/3, 33 кенсе
+7 701 677 90 19
E-mail: shazam.media.llp@gmail.com

SHAZAM media

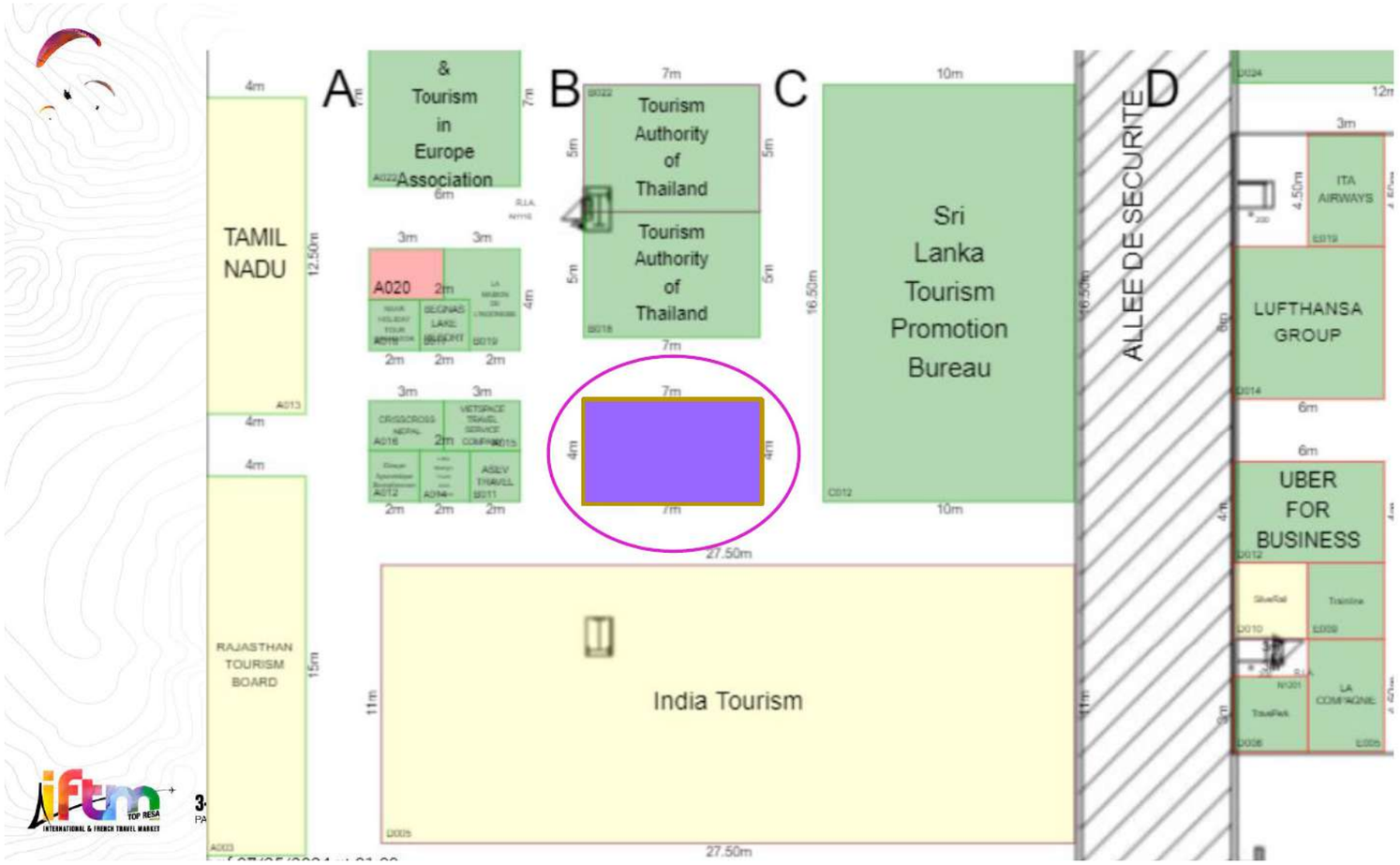
РК, 010000, г. Астана,
ул. Богенбай батыра 3/3, офис 33
+7 701 677 90 19
E-mail: shazam.media.llp@gmail.com

КГУ «Управление туризма города Алматы»

Исх. № 99 от 12.09.2024 г.

В рамках исполнения Договора о государственных закупках услуг по участию в Международной туристской выставке «IFTM Top Resa. Париж, Франция» № 68 от 12.04.2024г. ТОО «SHAZAM Media» высылает концепцию.

Генеральный директор
ТОО «SHAZAM Media» **Р. Кайрат**



ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Зарегистрировать всех участников стенда Заказчика на Выставке и обеспечить их бейджами от Выставки до начала мероприятий

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Зарегистрировать всех участников стенда Заказчика на Выставке и обеспечить их бейджами от Выставки до начала мероприятий

ТОО «KOMPAS»

ТОО «KAZKH INCOMING»

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

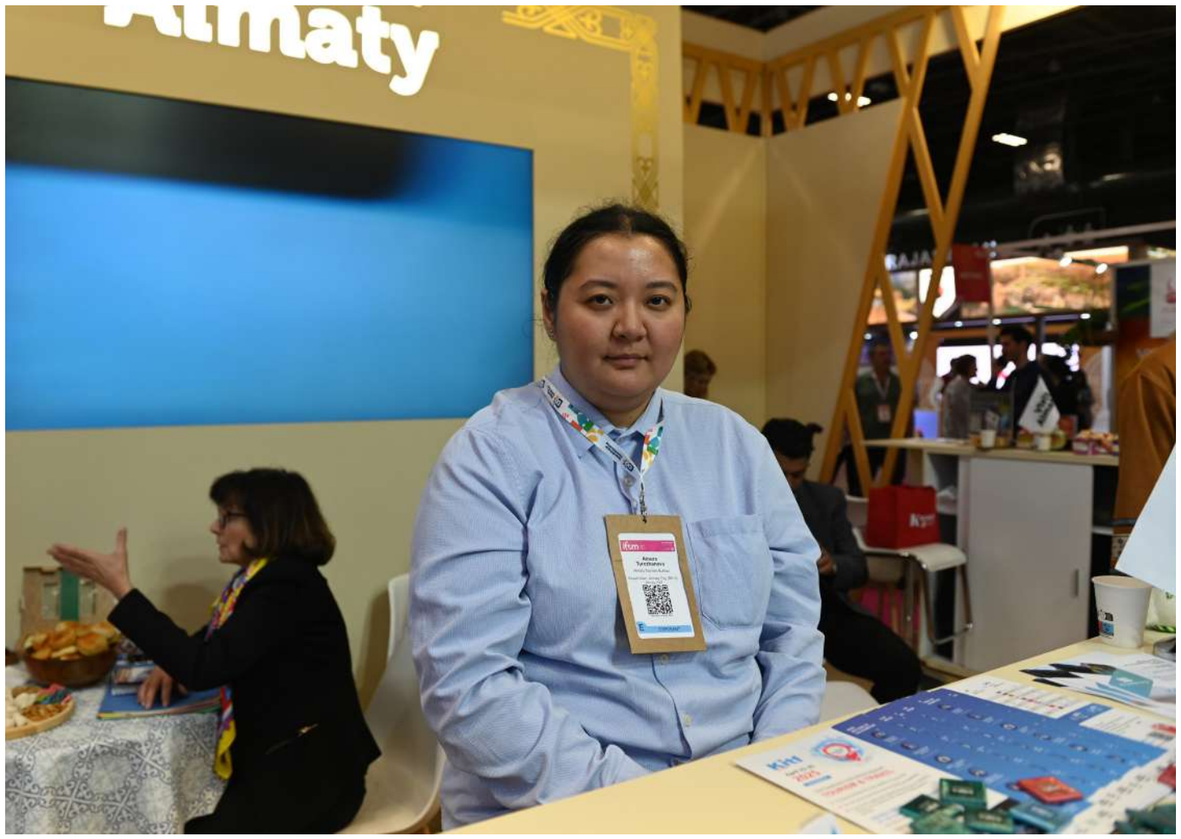
Зарегистрировать всех участников стенда Заказчика на Выставке и обеспечить их бейджами от Выставки до начала мероприятий

ТОО «TUMAR-TRANS»

ТОО «SKYWAY LTD»

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Зарегистрировать всех участников стенда Заказчика на Выставке и обеспечить их бейджами от Выставки до начала мероприятий

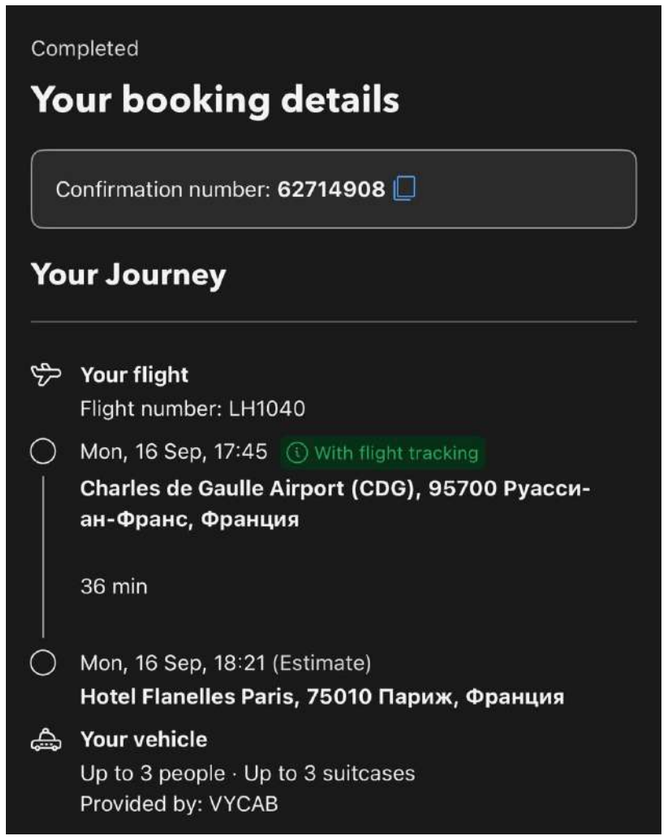


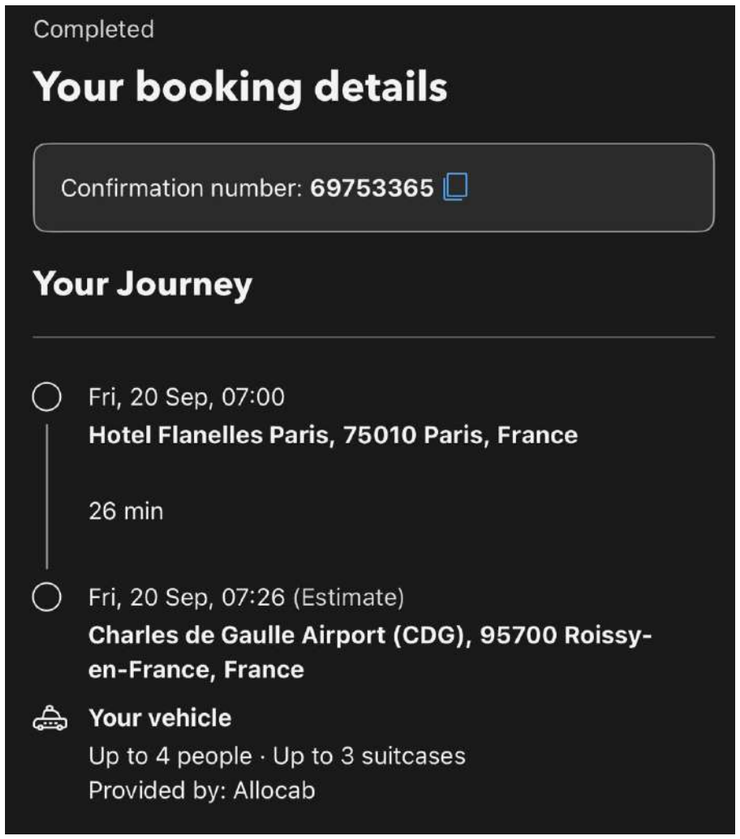
ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

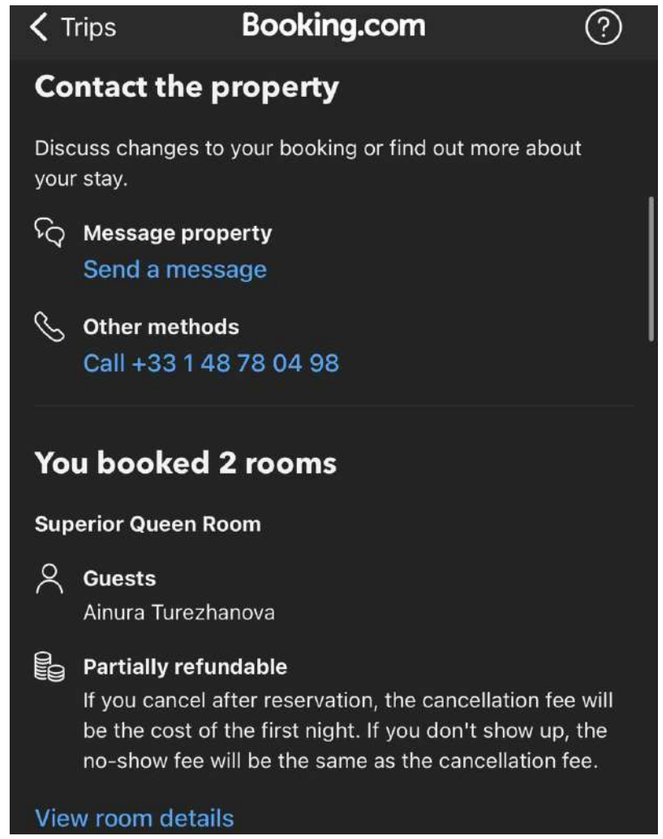
Оплатить расходы (решить все вопросы таможенного оформления до начала выставки) на транспортировку раздаточного и другого материала (не менее 100 кг) до места проведения выставки;

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Место проживания делегации, даты перелетов







ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

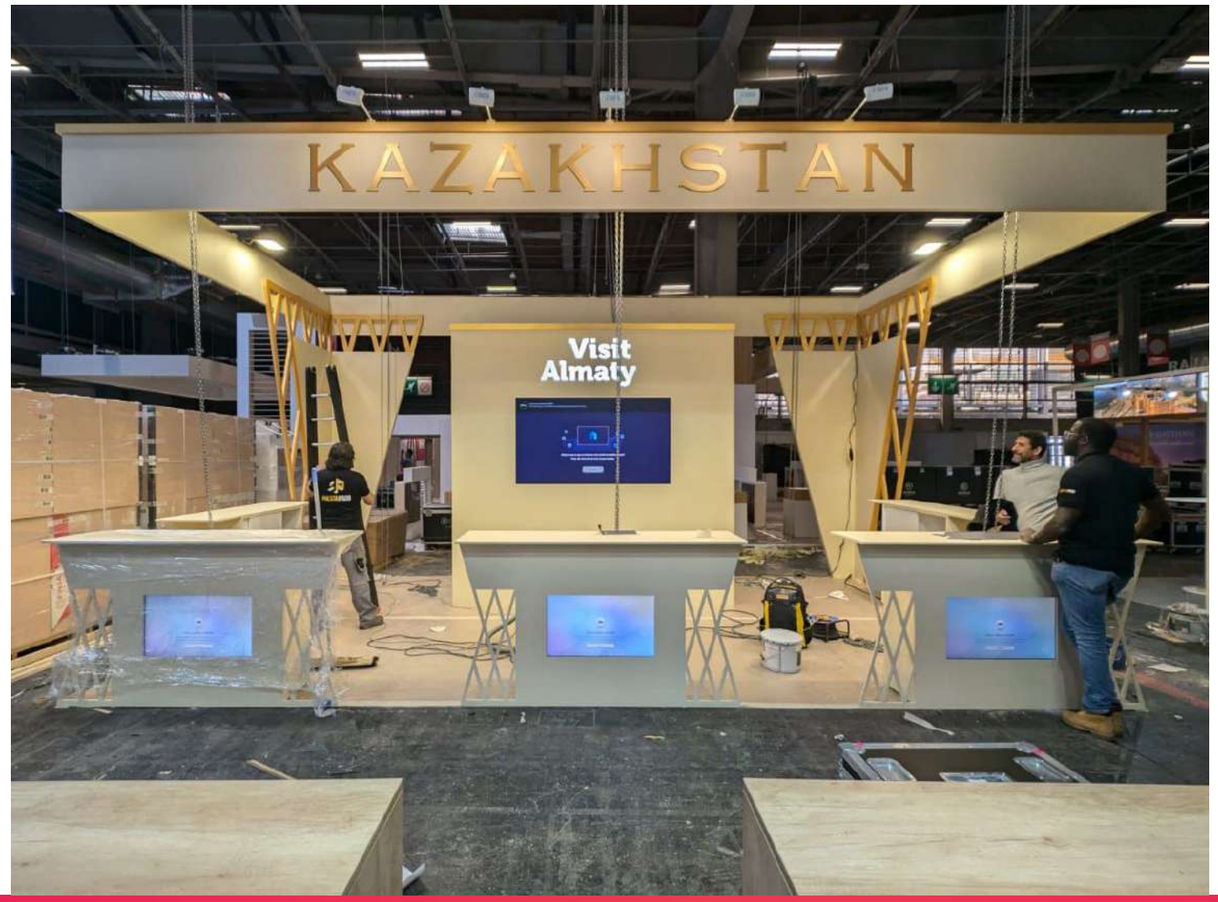
Оплатить расходы (решить все вопросы таможенного оформления до начала выставки) на транспортировку раздаточного и другого материала (не менее 100 кг) до места проведения выставки;

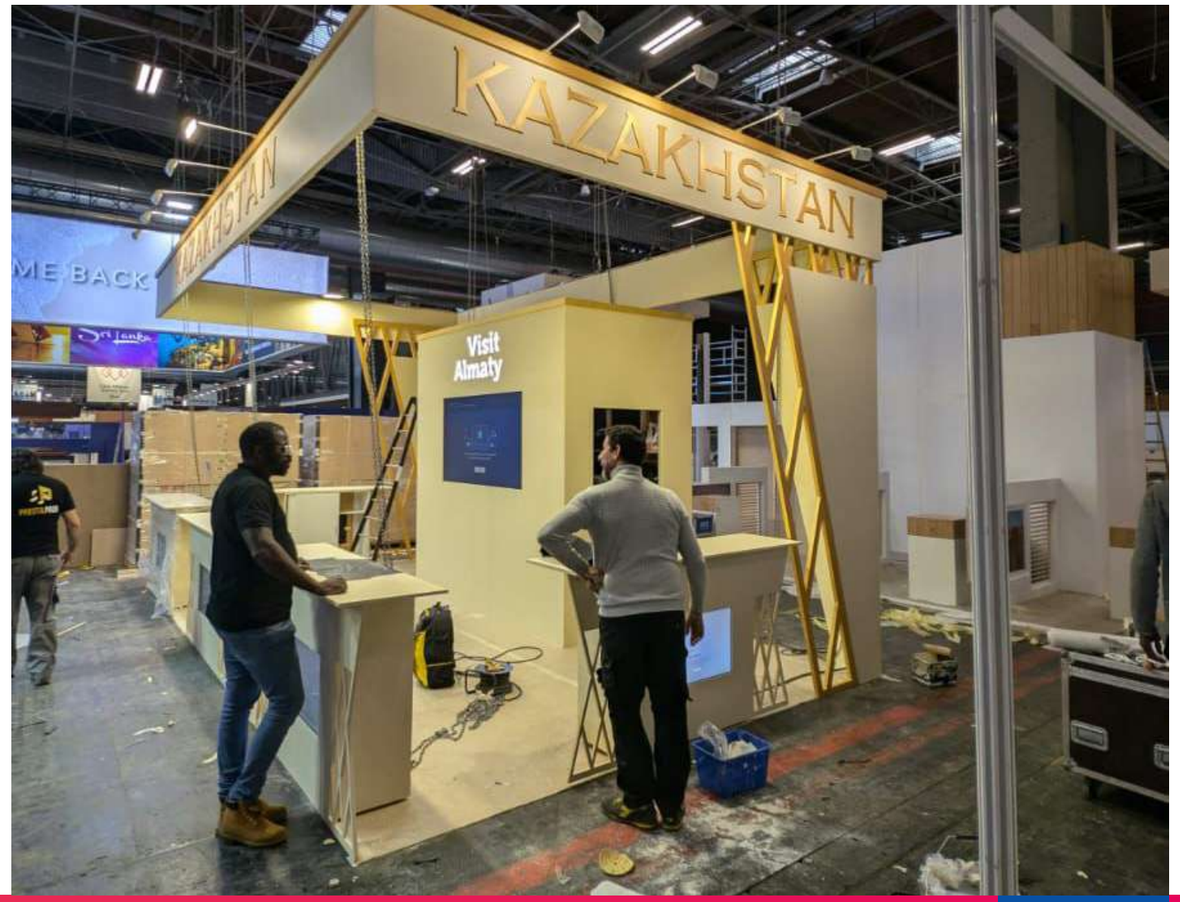
ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Оплатить расходы (решить все вопросы таможенного оформления до начала выставки) на транспортировку раздаточного и другого материала (не менее 100 кг) до места проведения выставки;

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Разработать дизайн стенда Заказчика (обязательное согласование с Заказчиком) и монтаж/демонтаж стенда на Выставке согласно утвержденному дизайну, дизайн стенда утверждается с Заказчиком в течение 15-20 дней со дня заключения договора о государственных закупках. Стенд обязательно должен включать в себя отдельно выделенные и оборудованные места для каждого участника выставки со стороны Заказчика с указанием их наименований и логотипов видимых для посетителей, зону переговоров, интерактивную зону для посетителей, подсобку. Стенд должен быть оборудован экраном (требование к стенду могут адаптироваться согласно с Заказчиком). Стенд должен быть обеспечен подсвеченной вывеской с наименованием и логотипом Заказчика, видимой для посетителей выставки. На стенде должна быть организована зона с национальными угощениями для посетителей Выставки со стилизованной сервировкой предлагаемой еды;





ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Разработать дизайн стенда Заказчика (обязательное согласование с Заказчиком) и монтаж/демонтаж стенда на Выставке согласно утвержденному дизайну, дизайн стенда утверждается с Заказчиком в течение 15-20 дней со дня заключения договора о государственных закупках. Стенд обязательно должен включать в себя отдельно выделенные и оборудованные места для каждого участника выставки со стороны Заказчика с указанием их наименований и логотипов видимых для посетителей, зону переговоров, интерактивную зону для посетителей, подсобку. Стенд должен быть оборудован экраном (требование к стенду могут адаптироваться согласно с Заказчиком). Стенд должен быть обеспечен подсвеченной вывеской с наименованием и логотипом Заказчика, видимой для посетителей выставки. На стенде должна быть организована зона с национальными угощениями для посетителей Выставки со стилизованной сервировкой предлагаемой еды;

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить национальными сувенирами и памятными подарками посетителей стенда, а также VIP подарками участников B2B встреч с Заказчиком.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

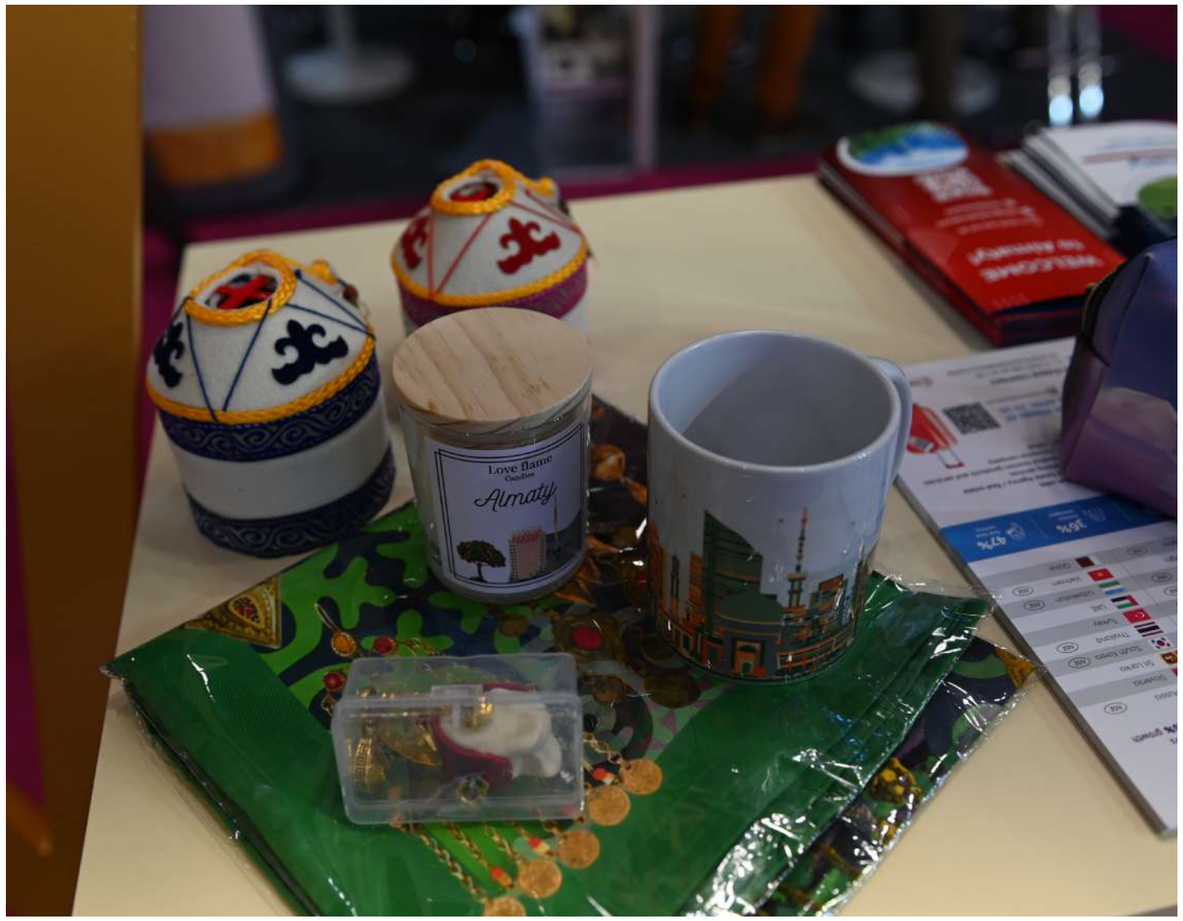
Обеспечить национальными сувенирами и памятными подарками посетителей стенда, а также VIP подарками участников B2B встреч с Заказчиком.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить национальными сувенирами и памятными подарками посетителей стенда, а также VIP подарками участников B2B встреч с Заказчиком.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить национальными сувенирами и памятными подарками посетителей стенда, а также VIP подарками участников B2B встреч с Заказчиком.



ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить национальными сувенирами и памятными подарками посетителей стенда, а также VIP подарками участников B2B встреч с Заказчиком.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

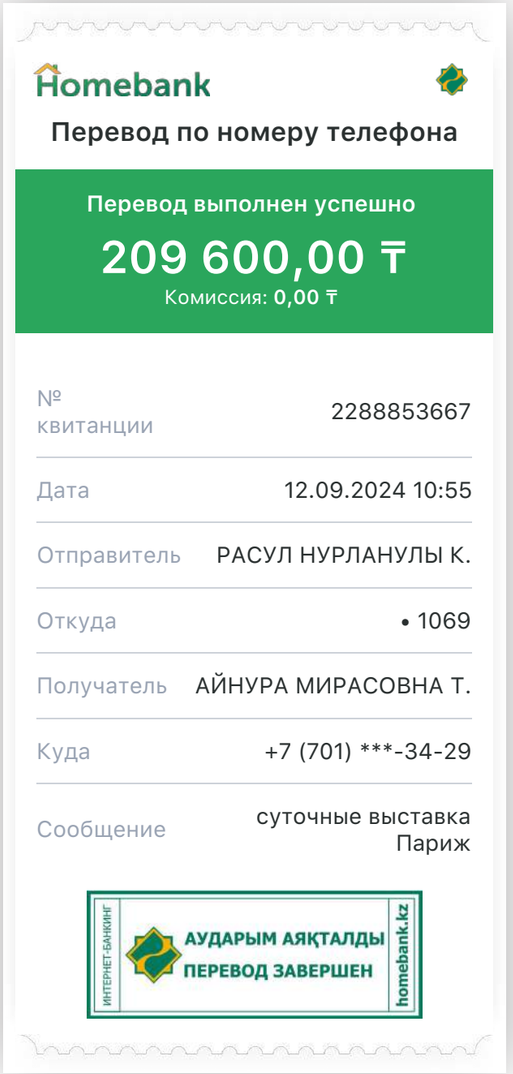
Обеспечить питьевой водой, чаем, кофе, угощениями, посудой участников стенда и посетителей стенда на весь период Выставки бесперебойно

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Произвести комплект видео контента в HD разрешении о туристском потенциале города Алматы, которое будет демонстрироваться на весь период проведения Выставки на экране на стенде Заказчика.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Организовать поездку на Выставку не более 4-х представителей Заказчика на период проведения Выставки (по согласованию с Заказчиком): приобретение авиабилетов эконом-класса в оба конца (международное сообщение), оформление визовой поддержки с оплатой консульского сбора, бронирование и проживания в одноместных номерах в 4* отеле с завтраком на весь период проведения выставки; предоставление трансферов аэропорт – отель – аэропорт, отель-место проведения выставки – отель на протяжении всей поездки; предоставление командировочных расходов согласно Постановлению Правительства Республики Казахстан от 11 мая 2018 года № 256 (оплата суточных расходов представителям производится заранее за 5 дней до даты вылета); обеспечение беспрепятственного ввоза/вывоза багажа и оборудования


Homebank

Перевод по номеру телефона

Перевод выполнен успешно

209 600,00 ₸

Комиссия: 0,00 ₸

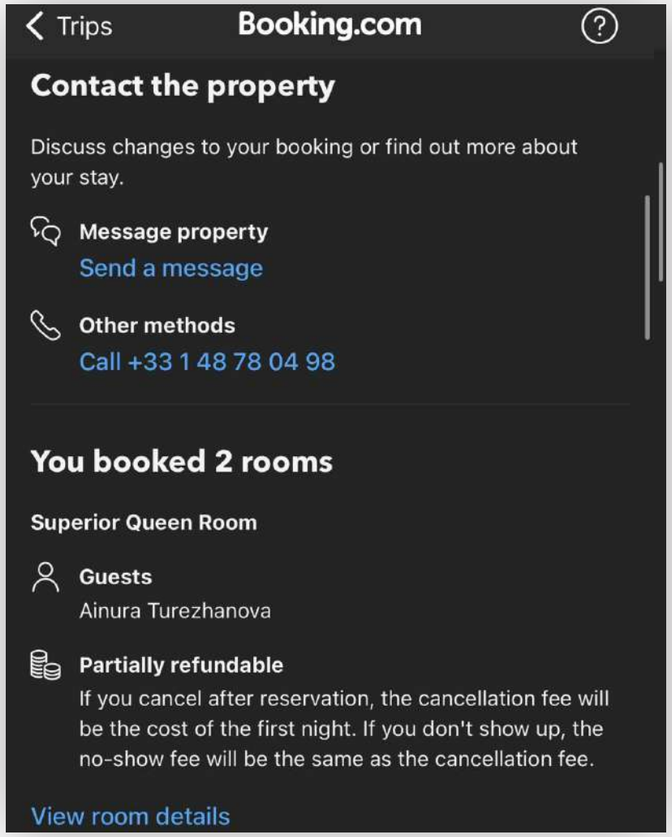
№ квитанции	2288853667
Дата	12.09.2024 10:55
Отправитель	РАСУЛ НУРЛАНУЛЫ К.
Откуда	• 1069
Получатель	АЙНУРА МИРАСОВНА Т.
Куда	+7 (701) ***-34-29
Сообщение	суточные выставка Париж

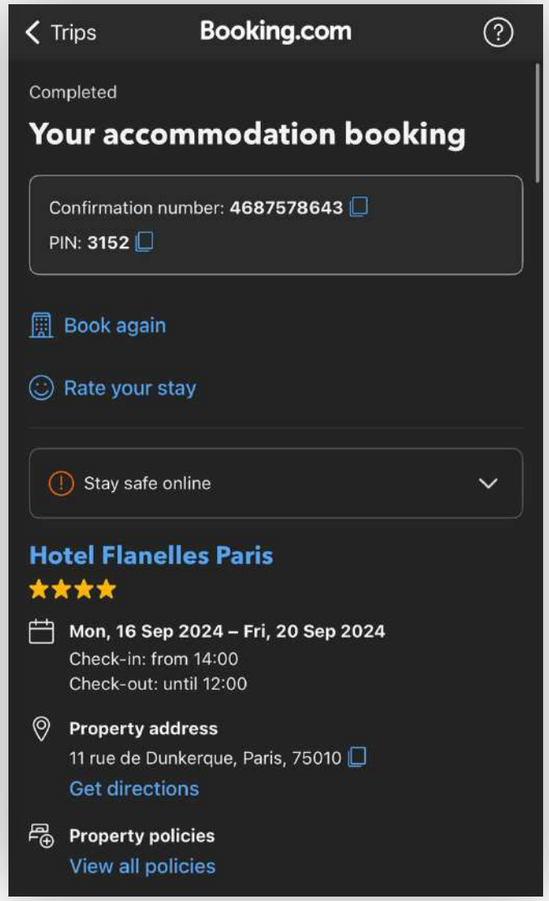
ИНТЕРНЕТ-БАНКИНГ
АУДАРЫМ АЯҚТАЛДЫ
ПЕРЕВОД ЗАВЕРШЕН
homebank.kz

Суточные

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Организовать поездку на Выставку не более 4-х представителей Заказчика на период проведения Выставки (по согласованию с Заказчиком): приобретение авиабилетов эконом-класса в оба конца (международное сообщение), оформление визовой поддержки с оплатой консульского сбора, бронирование и проживания в одноместных номерах в 4* отеле с завтраком на весь период проведения выставки; предоставление трансферов аэропорт – отель – аэропорт, отель-место проведения выставки – отель на протяжении всей поездки; предоставление командировочных расходов согласно Постановлению Правительства Республики Казахстан от 11 мая 2018 года № 256 (оплата суточных расходов представителям производится заранее за 5 дней до даты вылета); обеспечение беспрепятственного ввоза/вывоза багажа и оборудования





Проживание

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Организовать фото-видео съемку участия Заказчика на выставке с предоставлением финального видеоролика хронометражем не менее 3 минут в первый день выставки и предоставить Заказчику

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Организовать фото-видео съемку участия Заказчика на выставке с предоставлением финального видеоролика хронометражем не менее 3 минут в первый день выставки и предоставить Заказчику

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Организовать поездку на Выставку не более 4-х представителей Заказчика на период проведения Выставки (по согласованию с Заказчиком): приобретение авиабилетов эконом-класса в оба конца (международное сообщение), оформление визовой поддержки с оплатой консульского сбора, бронирование и проживания в одноместных номерах в 4* отеле с завтраком на весь период проведения выставки; предоставление трансферов аэропорт – отель – аэропорт, отель-место проведения выставки – отель на протяжении всей поездки; предоставление командировочных расходов согласно Постановлению Правительства Республики Казахстан от 11 мая 2018 года № 256 (оплата суточных расходов представителям производится заранее за 5 дней до даты вылета); обеспечение беспрепятственного ввоза/ вывоза багажа и оборудования

ЖҰМЫС ОРНЫНАН АНЫҚТАМА
СПРАВКА С МЕСТА РАБОТЫ

ЕҢБЕК ШАРТТАРЫН ЕСЕПКЕ АЛУДЫҢ БІРЫҢҒАЙ ЖҮЙЕСІНЕН МӘЛІМЕТТЕР

СВЕДЕНИЯ ИЗ ЕДИНОЙ СИСТЕМЫ УЧЕТА ТРУДОВЫХ ДОГОВОРОВ

ҚЫЗМЕТКЕР / РАБОТНИК

030509500144
ЖСН / ИИН

БЕКТЕМИСОВ ТАМЕРЛАН САБЫРЖАНҰЛЫ
Т.А.Ә. / Ф.И.О.

ЖҰМЫС БЕРУШІ / РАБОТОДАТЕЛЬ

210340017246
БСН / БИН

Товарищество с ограниченной ответственностью "SHAZAM Media"
Толық атауы / Полное наименование

менеджер
Лауазым / Должность

02.09.2024
Жұмыстың басталу күні / Дата начала работы

Анықтаманы қалыптастыру күні:
Дата формирования справки: 19.08.2024

ЖҰМЫС ОРНЫНАН АНЫҚТАМА
СПРАВКА С МЕСТА РАБОТЫ

ЕҢБЕК ШАРТТАРЫН ЕСЕПКЕ АЛУДЫҢ БІРЫҢҒАЙ ЖҮЙЕСІНЕН МӘЛІМЕТТЕР

СВЕДЕНИЯ ИЗ ЕДИНОЙ СИСТЕМЫ УЧЕТА ТРУДОВЫХ ДОГОВОРОВ

ҚЫЗМЕТКЕР / РАБОТНИК

060402650369
ЖСН / ИИН

ЖҰМАНОВА МӨЛДІР АСҚАРҚЫЗЫ
Т.А.Ә. / Ф.И.О.

ЖҰМЫС БЕРУШІ / РАБОТОДАТЕЛЬ

210340017246
БСН / БИН

Товарищество с ограниченной ответственностью "SHAZAM Media"
Толық атауы / Полное наименование

менеджер
Лауазым / Должность

02.09.2024
Жұмыстың басталу күні / Дата начала работы

Анықтаманы қалыптастыру күні:
Дата формирования справки: 19.08.2024

ОТЧЕТ ОБ ОКАЗАННЫХ УСЛУГАХ ПО ОРГАНИЗАЦИИ УЧАСТИЯ В МЕЖДУНАРОДНОЙ ТУРИСТСКОЙ ВЫСТАВКЕ «IFTM PARIS 2024»

в рамках договора о государственных закупках №68 от 12.04.2024г.

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Организовать поездку на Выставку не более 4-х представителей Заказчика на период проведения Выставки (по согласованию с Заказчиком): приобретение авиабилетов эконом-класса в оба конца (международное сообщение), оформление визовой поддержки с оплатой консульского сбора, бронирование и проживания в одноместных номерах в 4* отеле с завтраком на весь период проведения выставки; предоставление трансферов аэропорт – отель – аэропорт, отель-место проведения выставки – отель на протяжении всей поездки; предоставление командировочных расходов согласно Постановлению Правительства Республики Казахстан от 11 мая 2018 года № 256 (оплата суточных расходов представителям производится заранее за 5 дней до даты вылета); обеспечение беспрепятственного ввоза/ вывоза багажа и оборудования

ЖҰМЫС ОРНЫНАН АНЫҚТАМА
СПРАВКА С МЕСТА РАБОТЫ

ЕҢБЕК ШАРТТАРЫН ЕСЕПКЕ АЛУДЫҢ БІРЫҢҒАЙ ЖҮЙЕСІНЕН МӘЛІМЕТТЕР

СВЕДЕНИЯ ИЗ ЕДИНОЙ СИСТЕМЫ УЧЕТА ТРУДОВЫХ ДОГОВОРОВ

ҚЫЗМЕТКЕР / РАБОТНИК

041112550424
ЖСН / ИИН

СУИНДЫКОВ БАХЫТЖАН МУХАМЕДЬЯРОВИЧ
Т.А.Ә. / Ф.И.О.

ЖҰМЫС БЕРУШІ / РАБОТОДАТЕЛЬ

210340017246
БСН / БИН

Товарищество с ограниченной ответственностью "SHAZAM Media"
Толық атауы / Полное наименование

менеджер
Лауазым / Должность

02.09.2024
Жұмыстың басталу күні / Дата начала работы

Анықтаманы қалыптастыру күні:
Дата формирования справки: 19.08.2024

ЖҰМЫС ОРНЫНАН АНЫҚТАМА
СПРАВКА С МЕСТА РАБОТЫ

ЕҢБЕК ШАРТТАРЫН ЕСЕПКЕ АЛУДЫҢ БІРЫҢҒАЙ ЖҮЙЕСІНЕН МӘЛІМЕТТЕР

СВЕДЕНИЯ ИЗ ЕДИНОЙ СИСТЕМЫ УЧЕТА ТРУДОВЫХ ДОГОВОРОВ

ҚЫЗМЕТКЕР / РАБОТНИК

051016550365
ЖСН / ИИН

АЛПЫСБАЙ ТӘҢІРХАН СЕРІКҰЛЫ
Т.А.Ә. / Ф.И.О.

ЖҰМЫС БЕРУШІ / РАБОТОДАТЕЛЬ

210340017246
БСН / БИН

Товарищество с ограниченной ответственностью "SHAZAM Media"
Толық атауы / Полное наименование

менеджер
Лауазым / Должность

02.09.2024
Жұмыстың басталу күні / Дата начала работы

Анықтаманы қалыптастыру күні:
Дата формирования справки: 19.08.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Организовать поездку на Выставку не более 4-х представителей Заказчика на период проведения Выставки (по согласованию с Заказчиком): приобретение авиабилетов эконом-класса в оба конца (международное сообщение), оформление визовой поддержки с оплатой консульского сбора, бронирование и проживания в одноместных номерах в 4* отеле с завтраком на весь период проведения выставки; предоставление трансферов аэропорт – отель – аэропорт, отель-место проведения выставки – отель на протяжении всей поездки; предоставление командировочных расходов согласно Постановлению Правительства Республики Казахстан от 11 мая 2018 года № 256 (оплата суточных расходов представителям производится заранее за 5 дней до даты вылета); обеспечение беспрепятственного ввоза/ вывоза багажа и оборудования

ЖҰМЫС ОРНЫНАН АНЫҚТАМА
СПРАВКА С МЕСТА РАБОТЫ

ЕҢБЕК ШАРТТАРЫН
ЕСЕПКЕ АЛУДЫҢ БІРЫҢҒАЙ
ЖҮЙЕСІНЕН МӘЛІМЕТТЕР

СВЕДЕНИЯ ИЗ ЕДИНОЙ СИСТЕМЫ
УЧЕТА ТРУДОВЫХ ДОГОВОРОВ

ҚЫЗМЕТКЕР / РАБОТНИК

051107550270
ЖСН / ИИН

СЕЙІЛБЕК МАҒЖАН ТҰРАРҰЛЫ
Т.А.Ә. / Ф.И.О.

ЖҰМЫС БЕРУШІ / РАБОТОДАТЕЛЬ

210340017246
БСН / БИН

Товарищество с ограниченной ответственностью "SHAZAM Media"
Толық атауы / Полное наименование

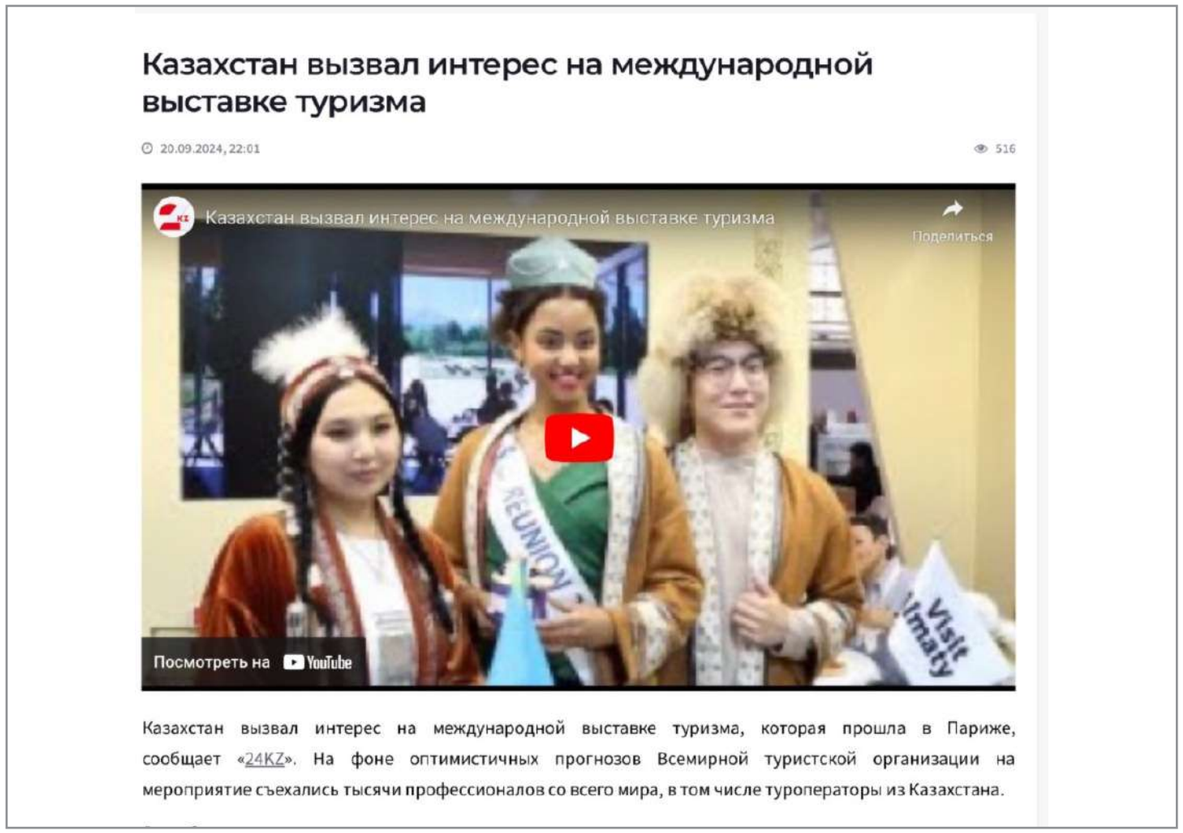
менеджер
Лауазым / Должность

02.09.2024
Жұмыстың басталу күні / Дата начала работы

Анықтаманы қалыптастыру күні:
Дата формирования справки: 19.08.2024

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить не менее 3-х публикаций в СМИ (в печатных изданиях, электронных изданиях или ТВ) об участии Заказчика на выставке



Казахстан вызвал интерес на международной выставке туризма

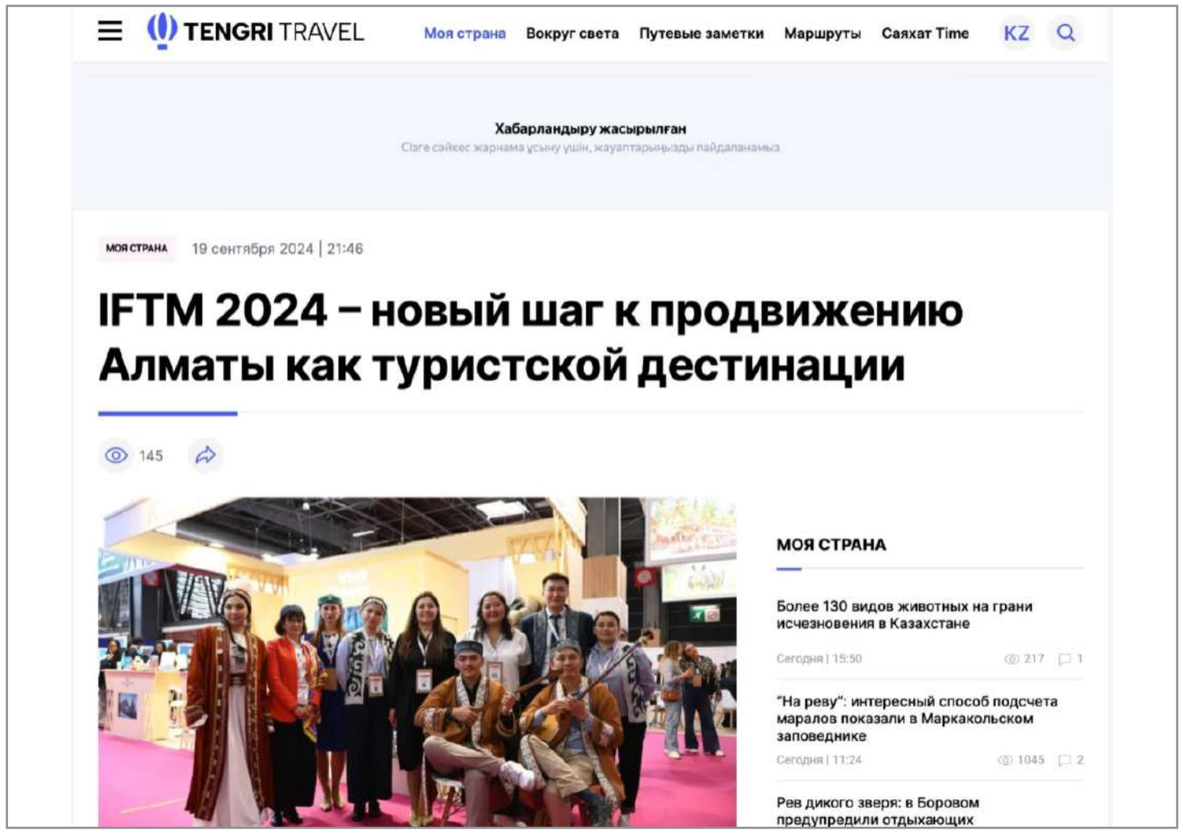
20.09.2024, 22:01 516

Казахстан вызвал интерес на международной выставке туризма

Поделиться

Посмотреть на YouTube

Казахстан вызвал интерес на международной выставке туризма, которая прошла в Париже, сообщает «24KZ». На фоне оптимистичных прогнозов Всемирной туристской организации на мероприятие съехались тысячи профессионалов со всего мира, в том числе туроператоры из Казахстана.



TENGRI TRAVEL Моя страна Вокруг света Путевые заметки Маршруты Саяхат Time KZ

Хабарландыру жасырылған

Сізге сәйкес жарнама ұсыну үшін, жауаптарыңызды пайдаланамыз

МОЯ СТРАНА 19 сентября 2024 | 21:46

IFTM 2024 – новый шаг к продвижению Алматы как туристской дестинации

145

МОЯ СТРАНА

Более 130 видов животных на грани исчезновения в Казахстане

Сегодня | 15:50 217 1

"На реву": интересный способ подсчета маралов показали в Маркакольском заповеднике

Сегодня | 11:24 1045 2

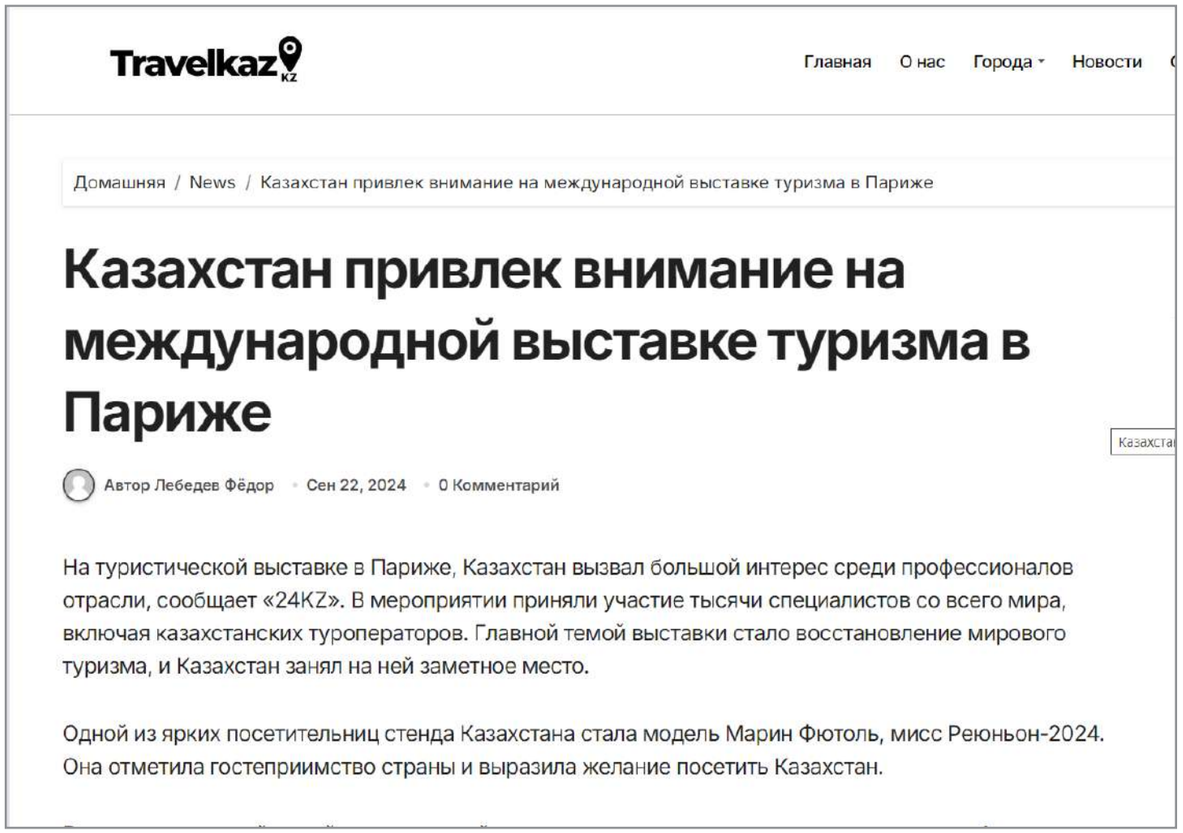
Рев дикого зверя: в Боровом предупредили отдыхающих

https://tengritravel.kz/my-country/IFTM-2024-novyiy-shag-prodvijeniyu-almatyi-turist-skoy-548574/

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Обеспечить не менее 3-х публикаций в СМИ (в печатных изданиях, электронных изданиях или ТВ) об участии Заказчика на выставке

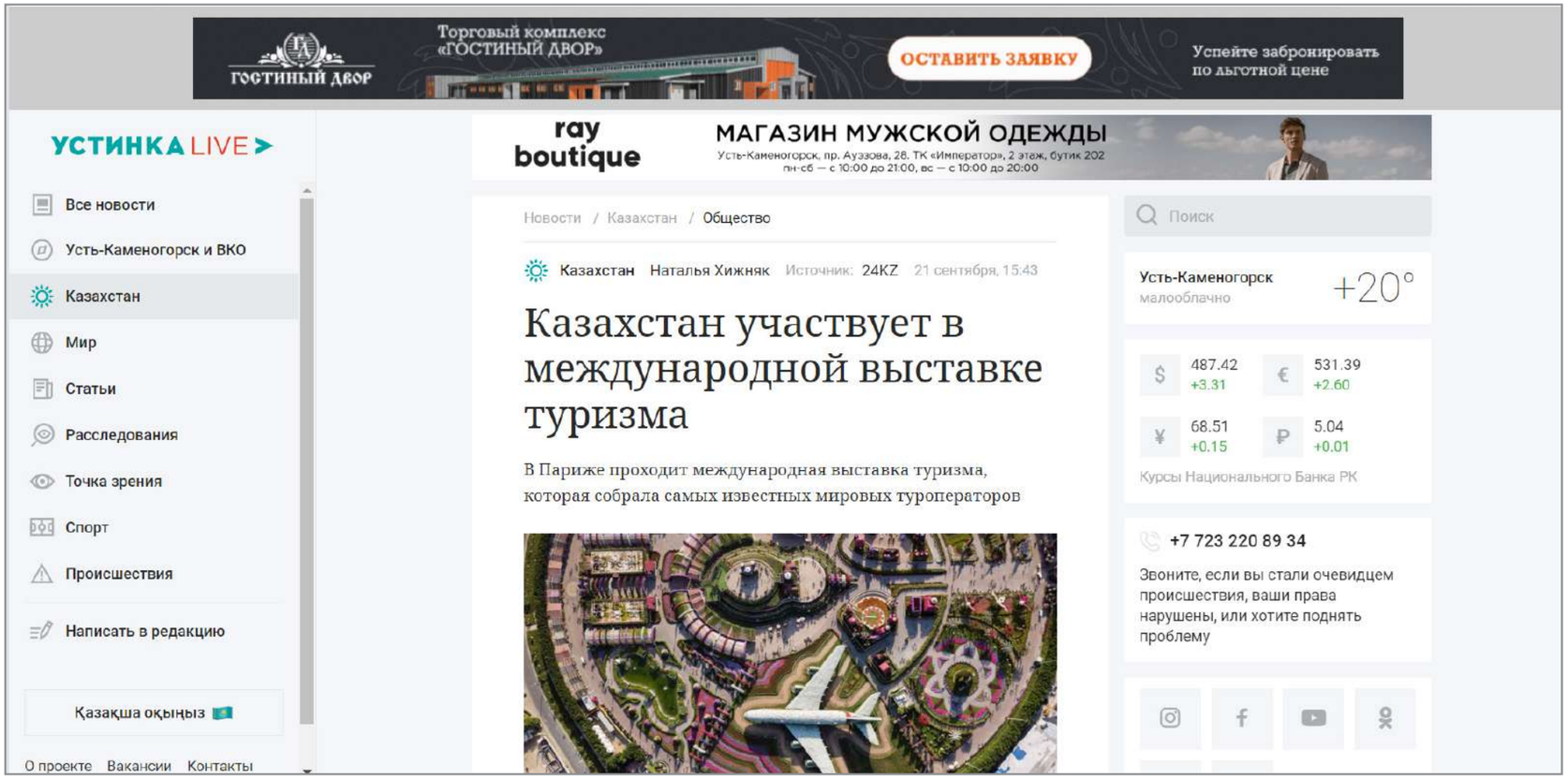
https://profi.travel/news/61030/details



https://travelkaz.kz/news/казахстан-привлек-внимание-на-междун/

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

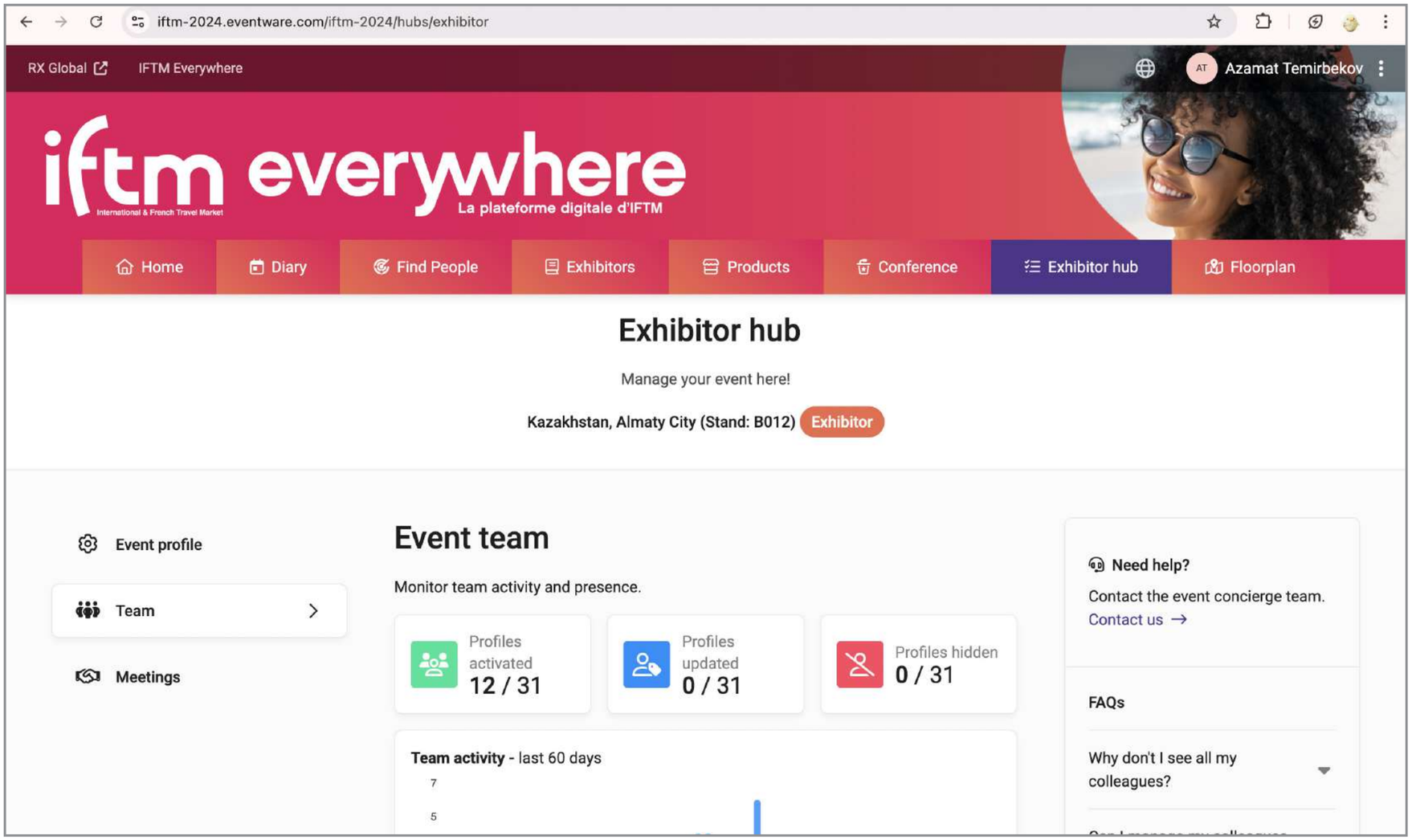
Обеспечить не менее 3-х публикаций в СМИ (в печатных изданиях, электронных изданиях или ТВ) об участии Заказчика на выставке



https://ustinka.kz/kazakhstan/society/100711.html

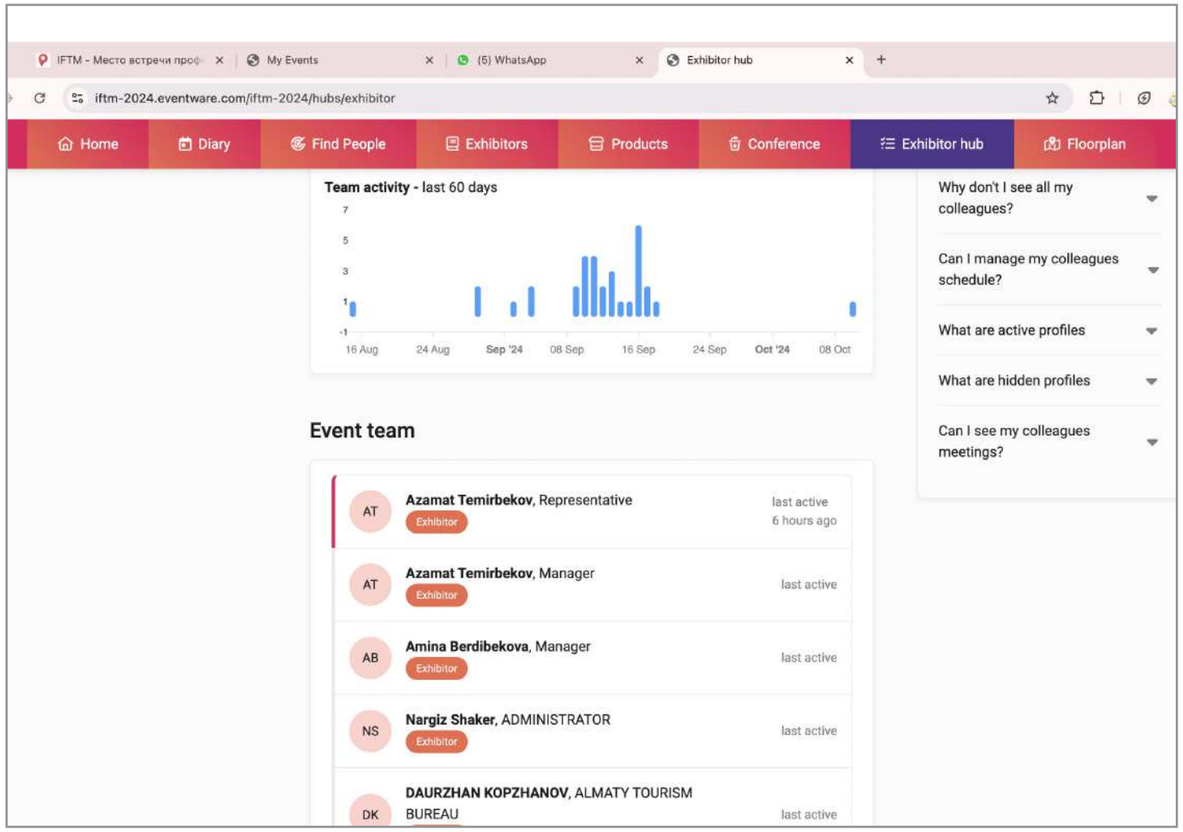
ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

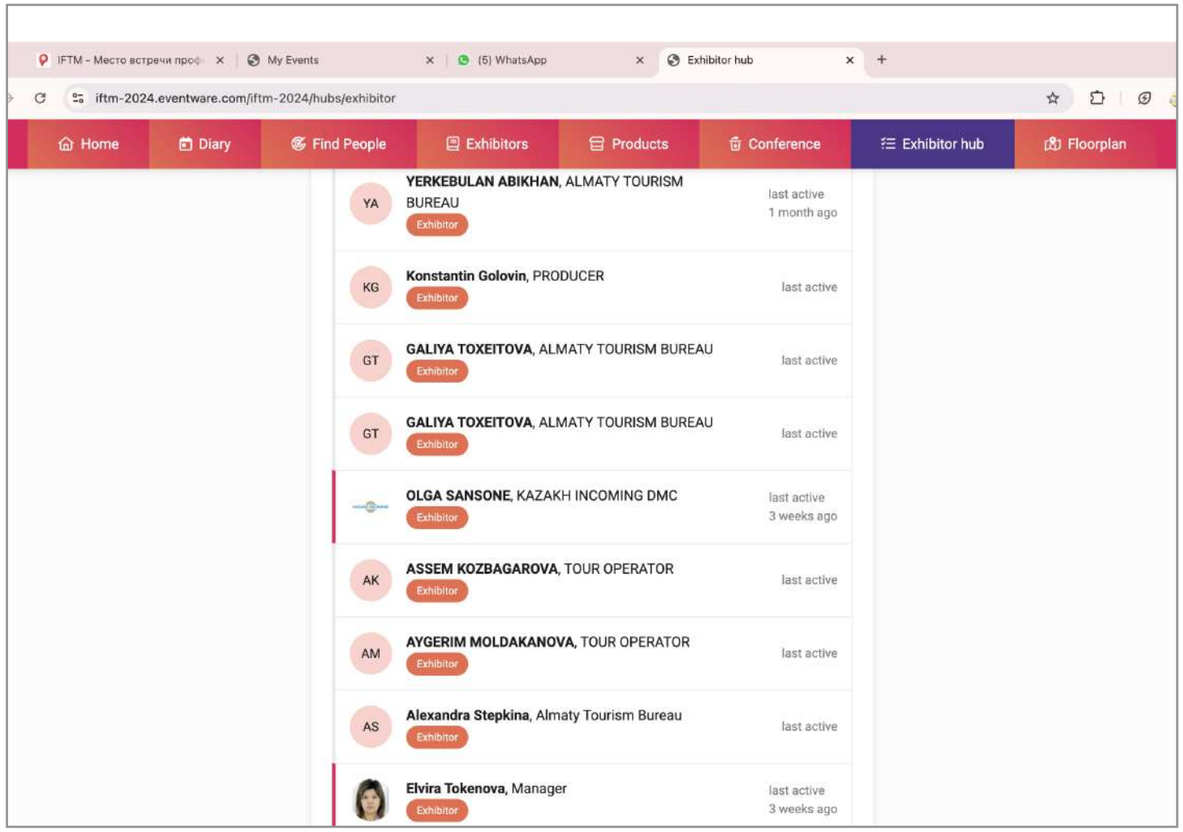
Букирование встреч



ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

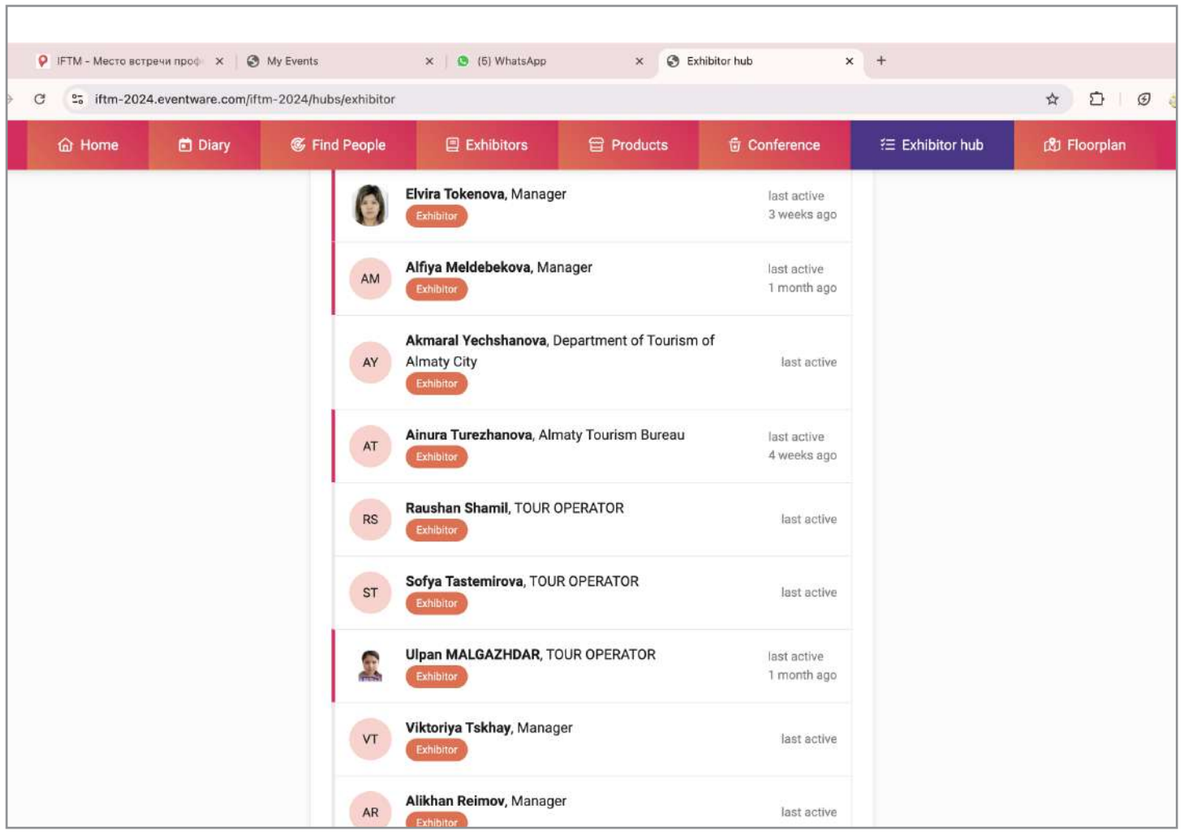
Регистрация участников стенда

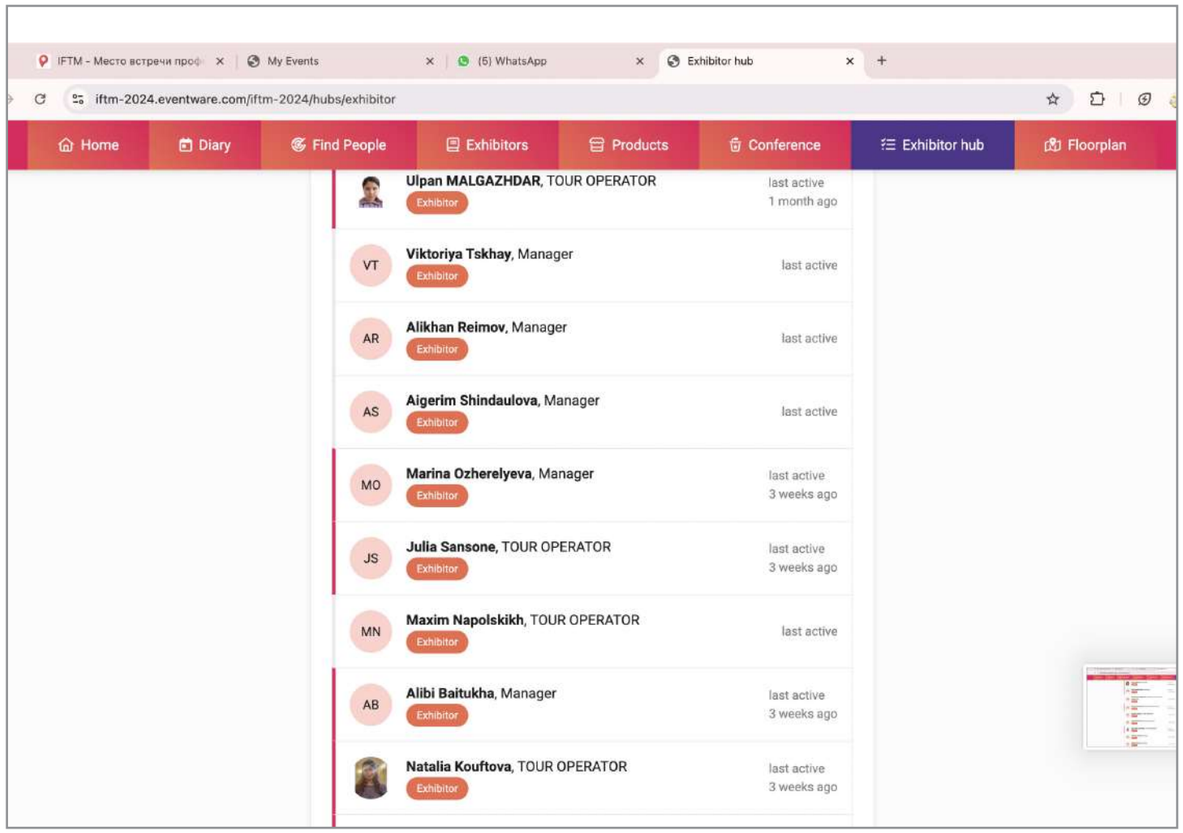




ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

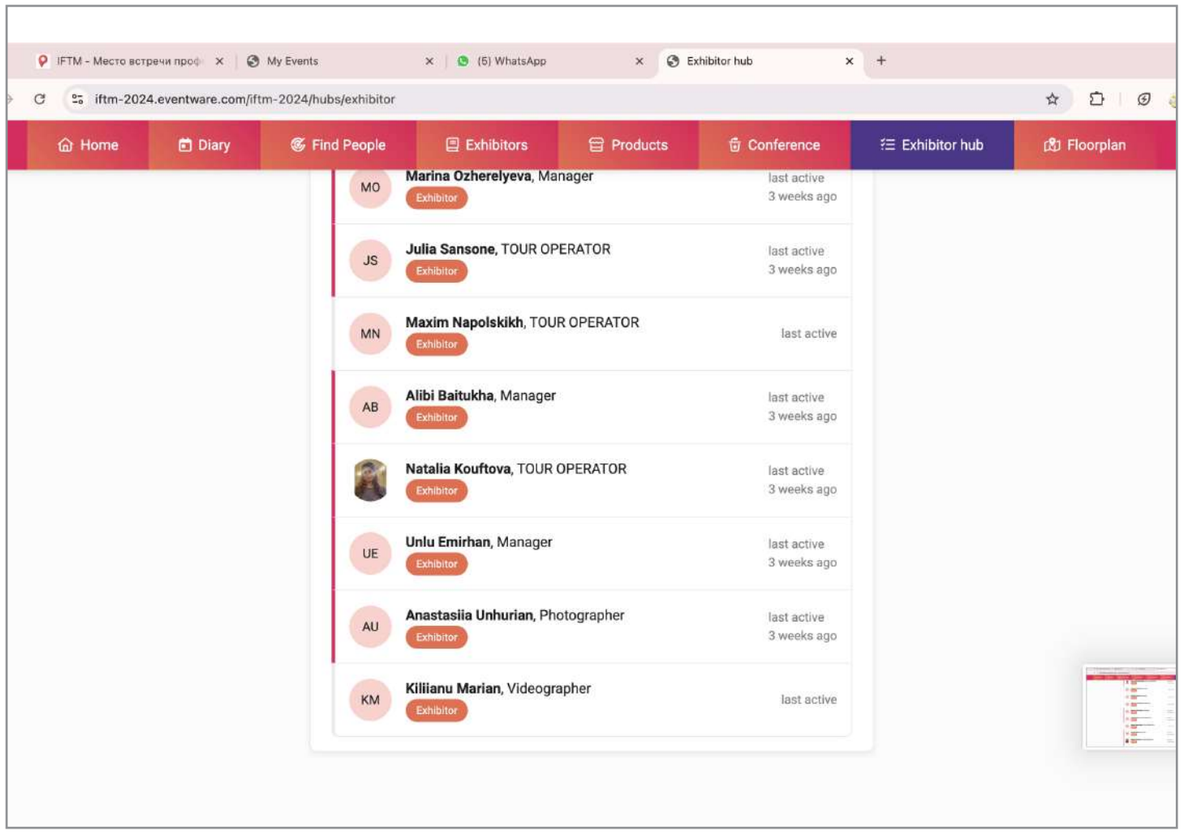
Регистрация участников стенда

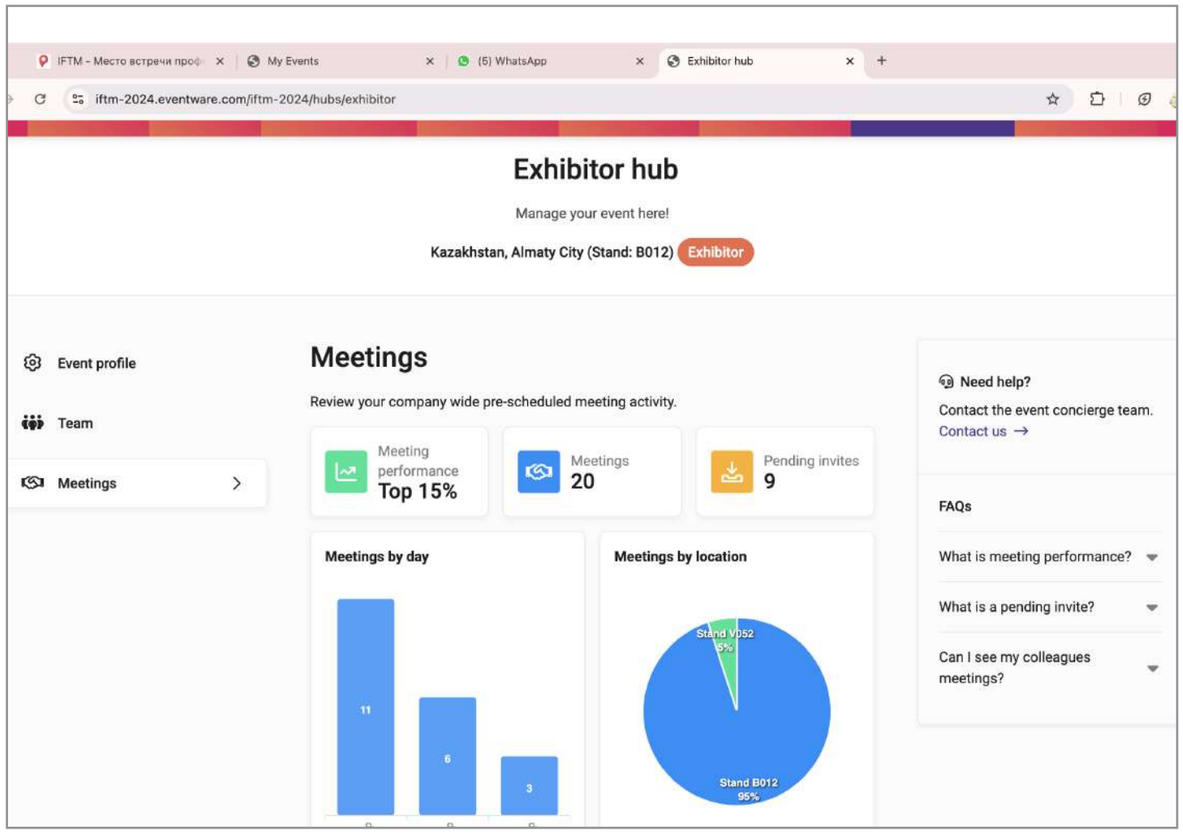




ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Регистрация участников стенда





ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ РАБОТЫ

Видео отчет мероприятия

https://drive.google.com/file/d/1QgxiybzkhmlAPZlmC6SzTXDARzLzPF4J/view

БЛАГОДАРИМ ЗА ВНИМАНИЕ!

ДОГОВОР О ГОСУДАРСТВЕННЫХ ЗАКУПКАХ №68 ОТ 12.04.2024Г.